

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome



WP3890

WP3891

EN User manual	3
PT-BR Manual do Usuário	21
ZH-TW 使用手冊	39

PHILIPS

1 Introduction

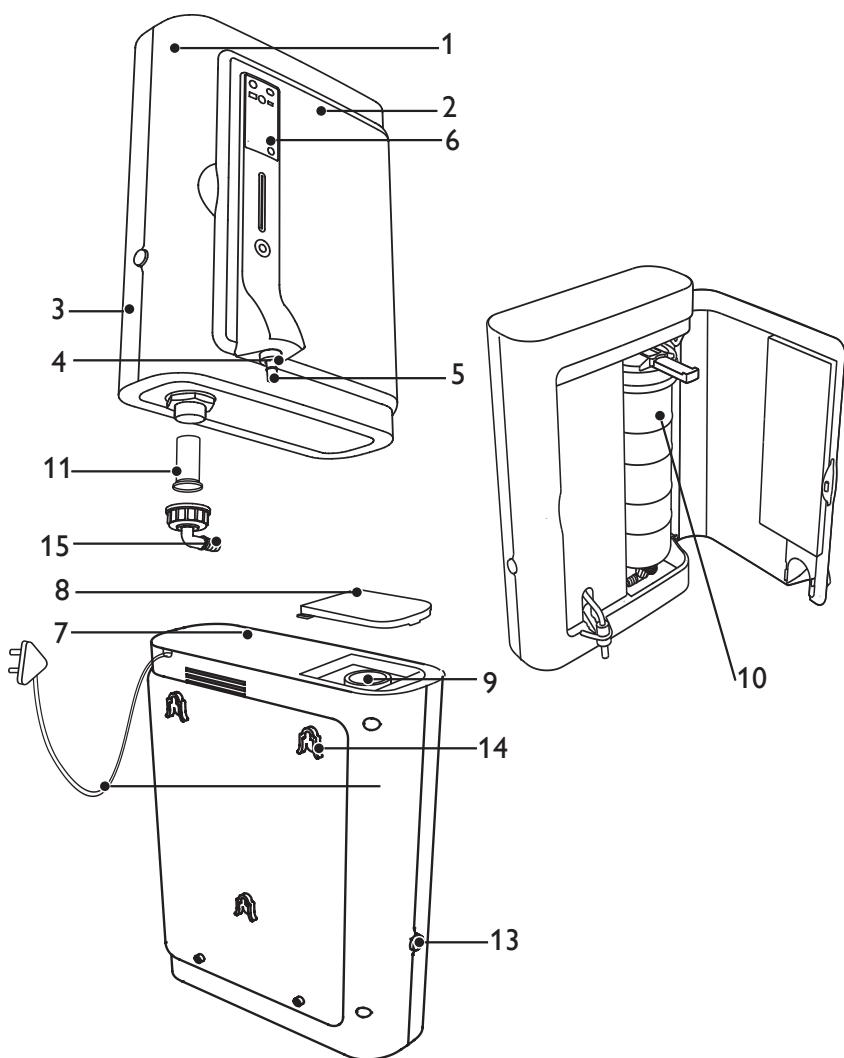
Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

1.0.1 Pure water

Pure water is our life: it cleanses our body, enlivens our mind and rejuvenates our soul. Pure water, though a basic necessity, is within the reach of only a few. With a mission to help millions of people gain access to pure drinking water, Philips offers the ultimate pure water dispenser.

Water first passes through the macro filter where bigger particles are removed. Then it passes through the dual filter (sediment and activated carbon) where particulates, turbidity, chlorine, volatile organic compounds, single-celled parasites and larger microorganisms are removed. Finally the water passes through the UV chamber where the UV rays destroy bacteria and viruses, and give you absolutely safe and pure drinking water.

Our pure water dispenser combines the excellence of European technology with sleek, elegant styling and simple operation to offer you an enjoyable pure drinking water experience. We invite you and your family to live this pure water experience.



2 General description

- 1 Front panel
- 2 Appliance door
- 3 Back panel
- 4 Water outlet
- 5 Water outlet cap
- 6 Control panel with display
- 7 Top cover
- 8 Cover of UV chamber
- 9 UV chamber
- 10 Filter holder with dual filter (sediment and activated carbon)
- 11 Macro filter
- 12 Mains cord
- 13 Power on/off button
- 14 Mounting holes
- 15 Water inlet connector

3 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

3.0.1 Danger

- Do not spill water or any other liquid onto the appliance.

3.0.2 Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

3.0.3 Caution

- Make sure you mount the pure water dispenser properly according to the instructions in this user manual.
- Make sure the pure water dispenser is mounted stably in vertical position.
- Make sure you install the pure water dispenser in accordance with state and local regulations.
- Do not install the pure water dispenser in direct sunlight or in a hot location, e.g. close to a stove or over the cooker.
- Do not close the water outlet when the pure water dispenser is in operation or in waiting mode. This will create pressure on all internal components and can lead to leakage and a hazardous situation.

- Store the filtered water in properly closed and clean containers for not more than 48 hours.
- Do not store the water in a water pot (matkas) or a candle filter, as this can recontaminate the water.
- Always buy original Philips replacement filters.
- Replace the filter according to the instructions in this user manual.
- Use the PureFlush function if the pure water dispenser has not been used for 2 days.
- Always handle the quartz tube carefully during cleaning.
- Do not use an extension cord to supply power to the pure water dispenser.
- Do not connect the pure water dispenser to a hot water tap.
- Do not connect ordinary tubes or hoses to the water outlet to collect water from the pure water dispenser.
- Do not open the appliance door while you are collecting water from the pure water dispenser.
- Do not connect the pure water dispenser to a drain.
- Do not use an expired filter. An expired filter affects the performance of the pure water dispenser.
- Do not place anything on top of the pure water dispenser.
- Do not hang anything on the tube and mains cord of the appliance.
- Do not use any chemical to disinfect or clean the pure water dispenser externally or internally (tubes etc.).
- Do not clean any plastic parts in a dishwasher or boil them.
- Do not replace the Philips TUV PLS 9W lamp with any other ordinary or UV lamp. This will affect the microbiological performance of the pure water dispenser and make it ineffective.
- When you replace the UV lamp unit and/or clean the quartz tube, make sure you place all parts back according to the instructions in this user manual.
- Do not forget to clamp the tube that connects the pure water dispenser to the tap. Improper clamping of the tube may lead to leakage.

3.0.4 Compliance with standards

This Philips pure water dispenser conforms to the highest standards for contaminant reduction, structural integrity and material safety. It thus ensures that pure water is made easy - always. The following certifications are a proof of that.

- This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.
- This Philips pure water dispenser conforms to NSF/ANSI 42 for removal of chlorine and particulates. It removes all classes of particulates from Class I until Class VI – particle size 0.5µm to 80 µm).
- This Philips pure water dispenser conforms to NSF/ANSI 53 for the removal of turbidity and volatile organic chemicals (VOCs) and cysts (single-celled parasites).
- This Philips pure water dispenser conforms to NSF/ANSI 55 Class A protocol (2004) for the disinfection of microbiologically contaminated water that meets all other public health standards. Tested by Kiwa Water Research, the Netherlands.



Partner for progress

- This Philips pure water dispenser has been awarded the Gold Seal by the WQA (Water

Quality Association, USA) for products that meet or exceed industry standards for contaminant reduction, structural integrity and material safety.



4 Preparing for use

We advise you to have the pure water dispenser installed by trained service technicians.

>Note:

If the water pressure in your area is lower than the specified minimum pressure (0.5 bar), we advise you to use a suitable domestic water pump.

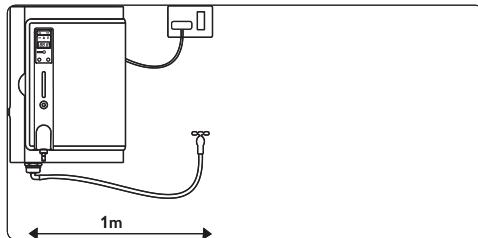
Note:

If the water pressure in your area is higher than the specified maximum pressure (2.0 bar), the use of a pressure reducing valve is required.

4.1 Installation

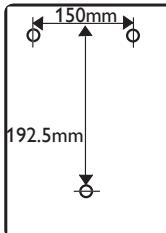
1 Select a suitable location for the pure water dispenser.

- Install the pure water dispenser at a convenient and safe location where it poses no risk of injury.
- Install the pure water dispenser 1m away from the tap.



- Install the pure water dispenser in vertical position. Do not install it at an angle or in horizontal position.
- Only connect the mains plug of the pure water dispenser to a socket located higher than the pure water dispenser.
- Make sure that the display is at eye level or slightly above eye level.

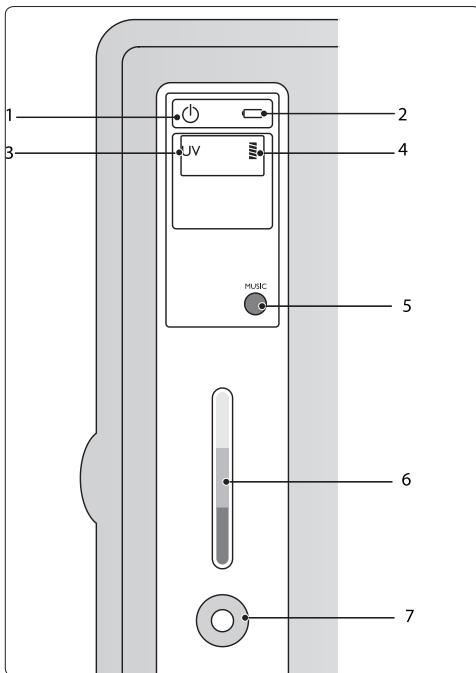
2 Drill 3 holes in the wall as shown in picture.



- 3** Screw 3 screws into the holes and place the pure water dispenser onto the screws.
- 4** Connect the water inlet hose to the tap.
- 5** Put the mains plug in the wall socket.

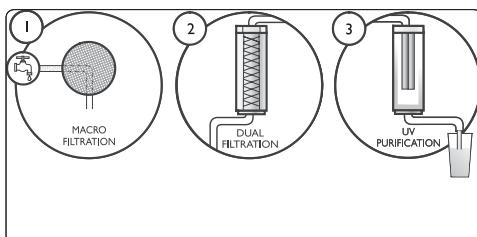
5 Features

5.0.1 Display panel description



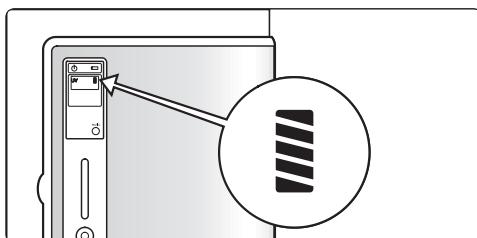
- 1 Power-on indicator
- 2 Battery indicator (type WP3891 only)
- 3 UV indicator
- 4 Filter indicator
- 5 Audio setting button
- 6 Purification stage indicator
- 7 Dispense button

1 Power UV+: uses advanced UV technology and activated carbon to purify water



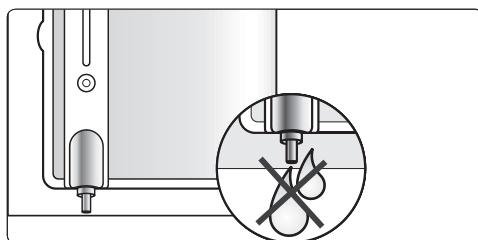
(1) The macro filter removes large particles. (2) The activated carbon and sediment filter improves taste and removes turbidity, chlorine, volatile organic chemicals (VOCs), cysts (single-celled parasites) and larger microorganisms. (3) Advanced state-of-the-art UV (PLS) technology destroys known waterborne viruses, bacteria, parasites and amoebae.

2 PureProtect Alert: warns you when the filter needs to be replaced



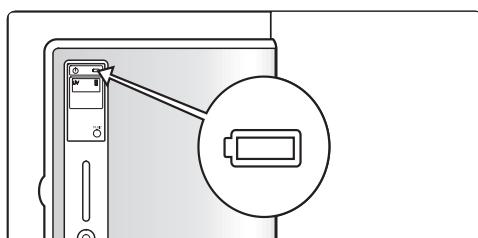
When 2700 litres of water have passed through the pure water dispenser, PureProtect Alert gives a signal that you need to replace the filter. After the signal, the filter still has enough capacity to purify another 300 litres of water.

3 PureProtect Lock: guarantees high-quality water



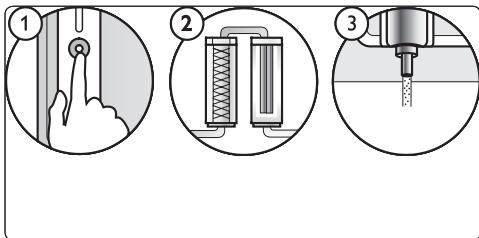
The PureProtect Lock guarantees that the water that is dispensed is always of high quality. If the filter is not replaced on time (within 300 litres of dispensed water after the PureProtect alert signal), the pure water dispenser locks itself so that no more water can be dispensed. If no filter is mounted, if it is not mounted properly or if the UV lamp fails, the pure water dispenser also locks itself.

4 Rechargeable Battery Back Up: Rechargeable battery ensures supply during power failure (only for model no. WP 3891)



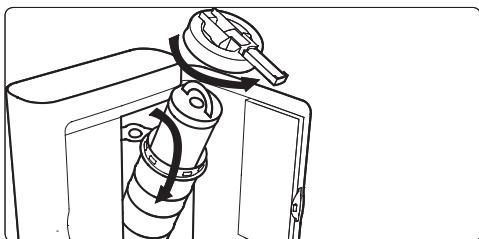
In the event of a mains power failure, the Pure Water Dispenser automatically switches over to the battery, making it possible to dispense 20 litres of safe drinking water. When mains supply is available, the battery is automatically recharged.

5 PureFlush: Flushes pipes and UV chamber



At the push of a button, PureFlush automatically flushes all internal pipes and the UV chamber of the pure water dispenser. Ideal for cleaning before first use, after every filter change and whenever the pure water dispenser has not been used for 2 days. Thanks to PureFlush, impure water is flushed out and you have pure water even if you have been away for a while.

6 Tilt & Twist Filter change: mechanism for easy filter replacement.

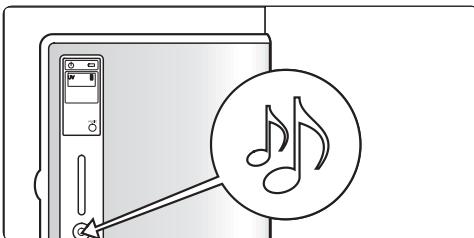


Replacing the filter is something you can easily do yourself, thanks to the simple Tilt & Twist mechanism.

7 PowerSave: ensures low electricity consumption

This pure water dispenser has a low electricity consumption of 25W maximum. To make it even more energy efficient, the pure water dispenser switches to standby mode (the UV lamp goes out) when the pure water dispenser has not been used for 10 minutes.

8 Audible signals: lets you know when the pure water dispenser is on



While the pure water dispenser is dispensing water, an optional audible signal notifies you that the pure water dispenser is on.

6 Using the appliance

- 1** Open the tap connected to the pure water dispenser.
- 2** When you use the appliance for the first time or if you have not used the appliance for 2 days or more, use the PureFlush function. See section 'PureFlush' in this chapter.

6.0.1 Purifying in manual mode

- 1** Press the power-on button on the pure water dispenser
 - All indicators flash on and off.
 - The power-on indicator  goes on.
 - Only for model WP3891, the Battery LED will be off, if the battery is fully charged and AC supply is available. If battery is being charged, it would blink red. If the Battery is at critical stage the battery LED would blink red, rapidly. In the absence of AC supply when the battery is in use, the Battery LED glows constant red.
 - The pure water dispenser checks the water availability, the filter and the UV lamp.
 - As the purification process proceeds, first the red segment of the purification stage indicator  lights up, followed by the yellow segment. When the purification process is finished (after 30 seconds), the green segment lights up.
 - The dispense button  flashes.
- 2** Press the dispense button 
 - The pure water dispenser dispenses water and the dispense button lights up green.
- 3** To stop the water flow, press the dispense button  again.
 - The dispense button flashes and the appliance is ready to dispense again.

6.0.2 Charging the battery (type WP3891)

Charge the battery for 14 hours before you use the pure water dispenser for the first time. After this, it takes 12 hours to charge the battery fully.

Note:

Lead acid gel batteries lose capacity if they are not charged regularly. The performance and functionality of the battery depends directly on the charging pattern. Charge the battery regularly and always charge the battery fully.

- 1** Press the power-on button.

- During charging, the battery indicator  flashes red.
- When the battery is fully charged, the battery indicator will switch off.

Note:

The pure water dispenser switches to standby (power saving) mode after 10 minutes but the battery continues to charge.

6.1 Other functions

6.1.1 Audio on/off

The pure water dispenser is equipped with an audible signal that reminds you that dispensing is in progress. The default setting for this audible signal is 'off'. If desired, you can switch on the audible signal.

- 1** Power on the Pure Water Dispenser.

Wait till the Dispense button LED starts flashing (Ready to dispense state - Manual mode).

- 2** Press the hold "MUSIC" button.

When you Press the "MUSIC" button te "During Dispense" audio will be turned ON. To Switch the audio OFF, press and hold the "MUSIC" button again.

Note:

- To perform this operation, make sure that the Pure Water Dispenser is in the Manual mode, and the Dispense button LED is flashing (Ready to dispense).
- The Audio ON/OFF setting will change to default (Factory setting – "AUDIO OFF") when the Pure Water Dispenser is powered on next time.

6.1.2 PureFlush

Use the PureFlush function when you use the appliance for the first time. Also use the PureFlush function if you have not used the appliance for more than 2 days:

When you replace the filter, the pure water dispenser performs the Pure Flush function automatically. In this case, 10 litres of water flow out of the appliance (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Replacement').

⚠ Warning:

Do not drink the water that comes out of the appliance during the PureFlush procedure.

1 Switch on the pure water dispenser.

Wait until the dispense button  flashes (ready to dispense - manual mode).

2 Place a container with a capacity of at least 10 litres under the pure water dispenser.

3 Press and hold the dispense button  for 4 seconds.

- *The PureFlush procedure starts, during which 10 litres of water come out of the appliance.*
- *The dispense button lights up green to indicate that Pure Flush is in progress. All other indicators are off.*

>Note:

If you want to cancel the flushing procedure while it is in progress, press the power-on button  to switch off the pure water dispenser.

7 Cleaning and maintenance

7.0.1 Cleaning the pure water dispenser

⚠ Warning:

Never use scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.

⚠ Warning:

Do not pour water over the pure water dispenser.

1 Clean the outside of the pure water dispenser regularly with a damp (not wet) cloth.

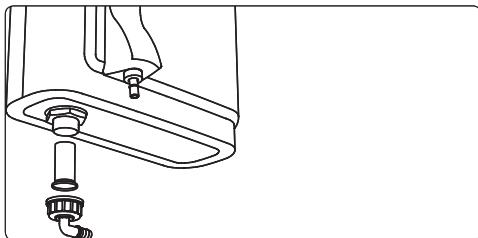
2 If you have not used the appliance for 2 days or more, perform the PureFlush procedure (see chapter 'Using the appliance', section 'PureFlush').

7.0.2 Cleaning the macro filter

1 Switch off the pure water dispenser.

2 Turn off the water supply to the pure water dispenser.

3 Unscrew the water inlet connector (hold it in vertical position to avoid water spillage) and pull out the macro filter.



4 Rinse the macro filter under a running tap. Remove the dirt from the mesh.

5 Put the macro filter back in its original position.

6 Reattach the water inlet connector.

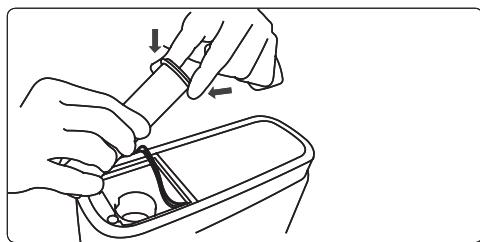
7.0.3 Cleaning the quartz tube

We advise you to clean the quartz tube once every 6 months.

⚠ Warning:

Handle the quartz tube with care, as it might break and cause injury. Do not tamper with the quartz tube (apply glue, etc.).

- 1 Switch off the pure water dispenser.
- 2 Open the cover of the UV chamber.
- 3 To remove the UV lamp unit, follow steps 1 to 5 in section 'Replacing the UV lamp unit'.
- 4 Pull out the quartz tube with the rubber ring.

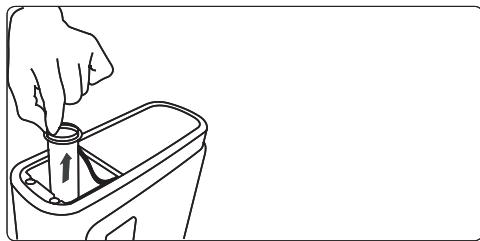


- 8 Insert the tube with the rubber ring in the UV chamber.

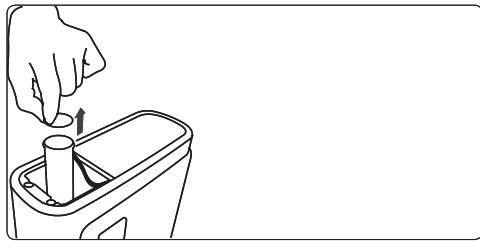
>Note:

Make sure you put the rubber ring and quartz tube in the correct position.

- 9 To reattach the UV lamp unit, follow steps 6 to 8 in section 'Replacing the UV lamp unit'.
- 10 Close the cover of the UV chamber.



- 5 Remove the rubber ring.



- 6 Clean the quartz tube with a clean moist cloth and dry it completely.
- 7 Reinsert the rubber ring to a depth of 2-3mm from the open end.

7.0.4 Replacing the filter

Note:

Switch off the pure water dispenser before you replace the filter.

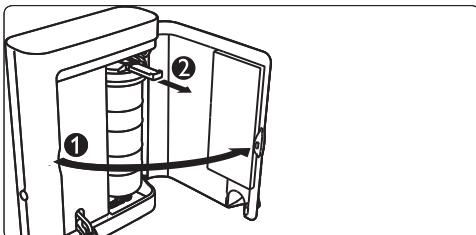
The filter has a capacity of up to 3000 litres. When 2700 litres have passed through the filter, the filter indicator  starts flashing to indicate that you need to replace the filter. At this point, the appliance can still dispense another 300 litres of water, giving you time to arrange a new filter. The filter indicator keeps flashing until 3000 litres have passed through the filter. Then the filter indicator lights up red continuously and the pure water dispenser does not dispense water until you replace the filter.

Note:

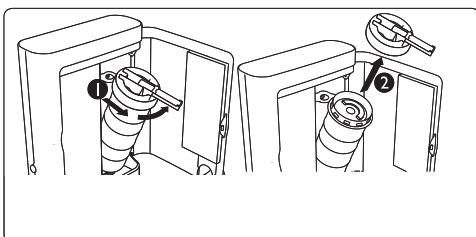
We advise you to change the filter every 6 months, even though you might not have consumed 3000 litres. Filter life is subject to the actual level of impurities in your water supply. The filter may therefore expire before 3000 litres without any warning period.

- 1 Switch off the pure water dispenser.

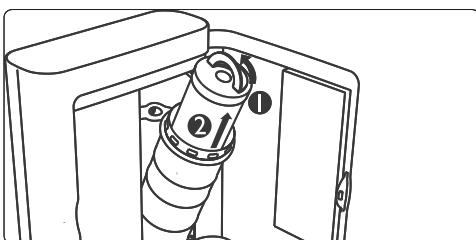
- 2** Open the appliance door (1). Pull the filter towards you with the lever (2) and slightly tilt the filter.



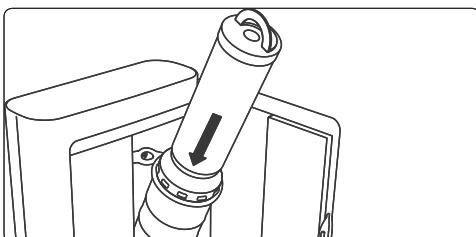
- 3** Turn the filter cap (1) and remove it (2).



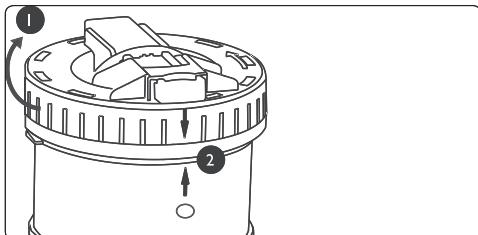
- 4** Grab the handle on top of the filter (1) and slowly pull the filter out of the holder (2).



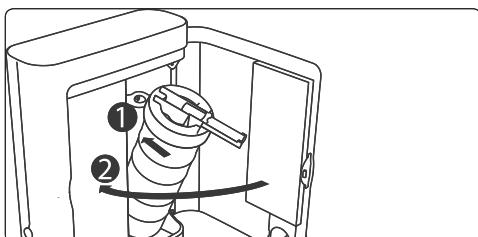
- 5** Put a new filter in the filter holder.



- 6** Align the arrow on the cap with the arrow on the filter housing and press the cap down firmly (1). Turn the cap clockwise to fix it (2).



- 7** Push the filter holder back into place (1) and close the appliance door (2).



Note:

Each time you replace the filter, make sure you also clean the macro filter (see section 'Cleaning the macro filter' above).

Once you have replaced the filter, you have to confirm replacement of the filter. The pure water dispenser only operates normally again after you confirm replacement of the filter.

7.0.5 Confirming filter replacement

- 1** Switch on the pure water dispenser.

- If you replaced the filter during the warning period (between 2700 and 3000 litres), the filter indicator  flashes. Wait until the dispense button  starts flashing (ready to dispense - manual mode).
- If you replaced the filter after filter expiry, the filter indicator lights up continuously.

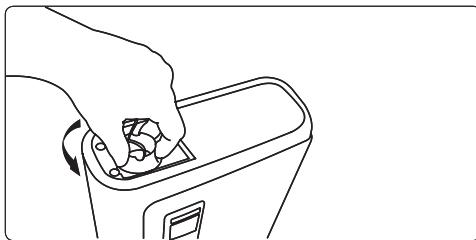
- 2** Press and hold the MUSIC button and then press and hold the dispense

button. Keep both buttons pressed simultaneously for at least 4 seconds.

- *The pure water dispenser now acknowledges the new filter.*
- *The filter indicator  goes off.*

 **Note:**

If the filter warning still persists, repeat step 2.



- 3** Place a container with a capacity of at least 10 litres under the pure water dispenser.

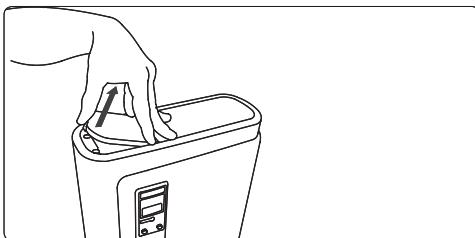
- *The pure water dispenser automatically performs the PureFlush procedure, during which 10 litres of water flow out of the appliance.*

7.0.6 Replacing the UV lamp unit

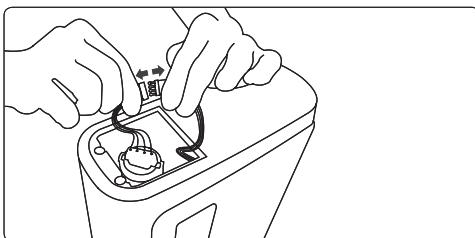
 **Warning:**

Always replace the UV lamp unit with an original Philips UV lamp (code no. 421530875020).

- 1 Switch off the pure water dispenser.
- 2 Remove the cover of the UV chamber.

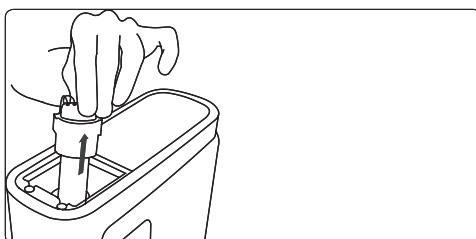


- 3** Disconnect the UV lamp wire connectors.



- 4** Unscrew the UV lamp retaining cap.

- 5** Remove the UV lamp unit (lamp, rubber seal and lamp holder).



- 6 Insert the new UV lamp unit.
- 7 Reattach the lamp retaining cap.
- 8 Reconnect the wire connectors.
- 9 Close the cover of the UV chamber.

7.0.7 Replacement items

If you have any difficulties obtaining replacement items for this appliance, please contact the Philips Customer Care Centre in your country or consult the worldwide guarantee leaflet.

Always replace the dual filter with an original Philips dual filter; type number WP3990.

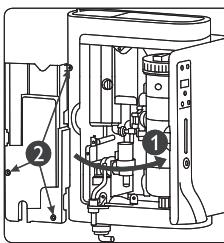
Always replace the UV lamp unit with an original Philips UV lamp unit, code number 421530875020.

8 Disposal

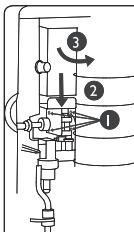
- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



- The built-in rechargeable battery contains substances that may pollute the environment. Always remove the battery before you discard and hand in the appliance at an official collection point. Dispose of the battery at an official collection point for batteries. If you have trouble removing the battery, you can also take the appliance to a Philips service centre. The staff of this centre will remove the battery for you and will dispose of it in an environmentally safe way.



- Remove the four screws on the battery bracket.
- Remove the four screws on the battery bracket (1). Pull down the bracket that holds the battery (2). Disconnect the battery connections and remove the battery (3).



8.0.1 Removing the rechargeable battery

⚠ Warning:

Do not connect the appliance to the mains again after you have removed the battery.

- Open the door of the pure water dispenser (1). Use a crosshead screwdriver to remove the three screws on the component cover (2).

9 Guarantee and service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

9.0.1 Guarantee restrictions

- 1 The guarantee does not cover pure water dispenser parts that are subject to wear and tear, that can be considered as consumable parts by their nature or that are made of glass.
- 2 The dual filter (activated carbon and sediment) is not covered by the guarantee.
- 3 This guarantee does not extend to accessories (piping, clamps, adapter, seal etc.), if supplied with the pure water dispenser.
- 4 Philips DAP or authorised service personnel will be entitled to retain all defective parts replaced under guarantee
- 5 Inspection and test reports of the company will be final and binding under guarantee if repairs/modifications are carried out or as regards certifying working of the pure water dispenser.
- 6 The guarantee ceases/becomes invalid if the pure water dispenser is used for commercial purposes.

10 Technical data

- 1 UV lamp:TUV PLS, 9W
- 2 Power rating: 25W
- 3 Operating voltage: 110-127V, 50-60Hz
- 4 Water supply pressure
 - Minimum: 0.5 bar
 - Maximum: 2.0 bar
- 5 Water supply temperature
 - Minimum: 5°C
 - Maximum: 45°C
- 6 Dispensing flow rate: 1.2 ltrs/min (max)
- 7 Fuse: lamp, slow blow

11 Frequently asked questions

Can I use the Philips pure water dispenser to purify well/bore water?

Yes. The pure water dispenser was designed to purify drinkable water from e.g. municipal water sources, wells or bores. It is not intended to purify lake water; river water; sewage water or other types of untreated water. If you use well/bore water; we recommend that you have your water tested regularly.

Can treated water be stored?

Yes. To prevent treated water from becoming contaminated, store it in a clean container with a tight-fitting lid. If properly refrigerated in an airtight container, treated water can be stored for up to 48 hours.

Can ultraviolet light make the water radioactive?

No. Ultraviolet light is not radioactive. As a result, it is impossible for water treated with ultraviolet light to become radioactive.

Does the Philips pure water dispenser change the taste of water?

The taste of water depends on what is in the water. The pure water dispenser removes many substances such as particulates and chlorine, thus improving the taste, odour, and clarity of the water.

What is so special about the UV lamp?

Ultraviolet light is an effective way to destroy microorganisms without the use of chemicals. The UV lamp produces light in a specific wavelength that is destructive to microorganisms. The light needs to have the right intensity and the water must be exposed to the light for a specific amount of time for it to get the right dose of UV light.

12 Troubleshooting

The filter indicator flashes.

Filter life coming to an end. Buy and install new filter

The filter indicator lights up continuously.

You need to replace the filter. Replace the filter (see chapters 'Cleaning and maintenance' and 'Replacement').

The battery indicator flashes red.

The battery is almost empty. Switch on the appliance to let the battery charge.

The battery indicator lights up continuously red.

The battery is charging.

Water drips from the appliance.

One or more pipes inside the appliance are not connected properly. Check all connections. Contact your dealer or an authorised Philips service centre.

The UV indicator lights up continuously.

An error occurred in the UV chamber. Check if the cover of the UV chamber is closed. Clean the quartz tube (see chapter 'Cleaning and maintenance'). If the problem persists, contact your dealer or an authorised Philips service centre.

The appliance does not dispense water, even though there are no error indications.

- WP3890 only: There is no mains power. Check if the power supply works and if the plug is inserted in the wall socket properly.
- The filter has not been placed properly. Place the filter properly
- You have not used an original Philips replacement filter. Always replace the filter with an original Philips filter, type WP3990.
- The fuse has blown due to voltage fluctuations. Contact your dealer or an authorised Philips service centre.

- The filter has expired before the appliance has purified 3000 litres of water. Replace the filter (see chapters 'Cleaning and maintenance' and 'Replacement').

The indicators do not flash after I press the power-on button.

The indicators are damaged, contact your dealer or an authorised Philips service centre.

Description	Signal	Meaning
 Power-on indicator	Continuous green	Appliance switched on/standby
 Power-on indicator	Off	Appliance switched off
 Battery indicator (WP3891 only)	Off	Fully charged
 Battery indicator (WP3891 only)	Flashes	Charging
 Battery indicator (WP3891 only)	Continuous red	Working on battery
 UV indicator	Continuous red	UV error
 Filter indicator	Continuous red	Filter expired
 Dispense button	Continuous green	Water is being dispensed
 Dispense button	Flashes green	Ready to dispense water
 Purification stage indicator	Continuous red/yellow/green	Purification in progress

1 Introdução

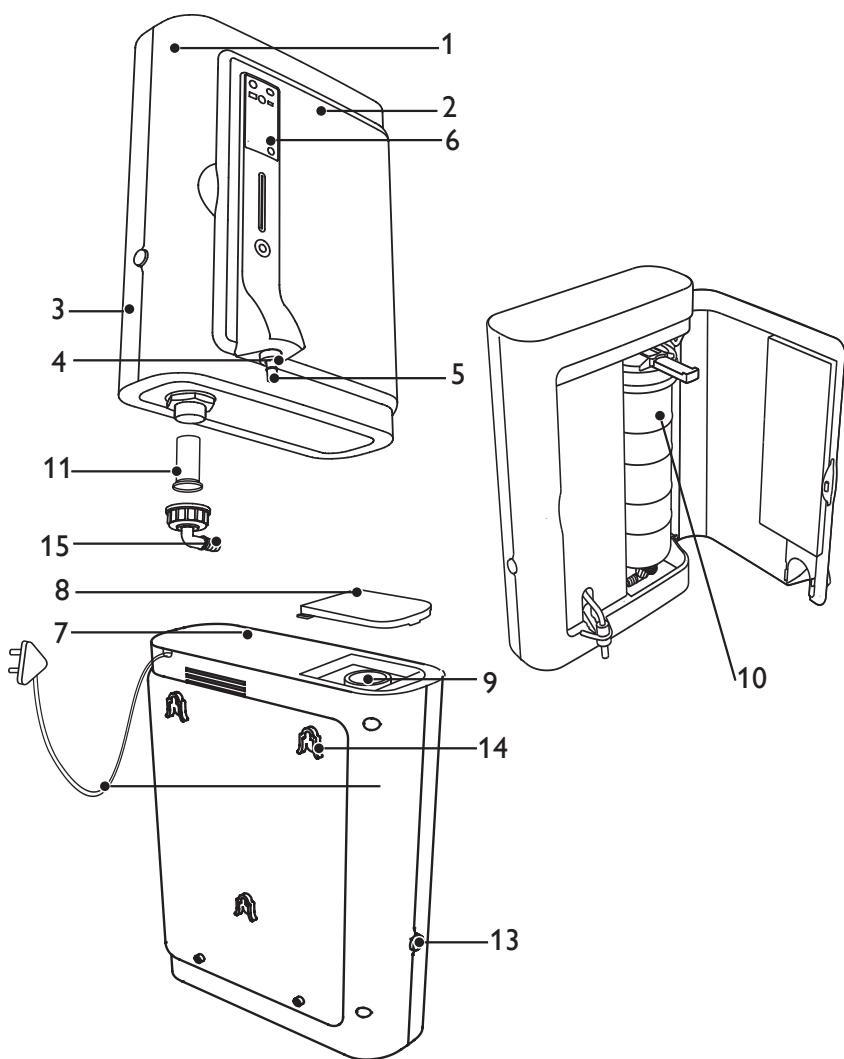
Parabéns pela sua compra e bem-vindo à Philips! Para aproveitar ao máximo o suporte oferecido pela Philips, registre o produto em www.philips.com/welcome.

1.0.1 Água pura

A água pura é a nossa vida: ela limpa nosso corpo, alivia a mente e rejuvenesce a alma. Embora seja uma necessidade básica, ela está ao alcance de poucas pessoas. Para ajudar milhões de pessoas a terem acesso à água potável pura, a Philips oferece o que há de mais moderno em purificadores de água.

A água passa primeiro pelo filtro grande, onde as partículas maiores são removidas. Em seguida, passa pelo filtro duplo (sedimentos e carvão ativado), no qual partículas de impurezas, turvação, cloro, compostos orgânicos voláteis, parasitas unicelulares e microorganismos maiores são removidos. Por fim, a água passa pela câmara UV, onde os raios UV destroem bactérias e vírus, oferecendo água potável pura e totalmente segura.

O purificador de água combina a excelência da tecnologia européia com facilidade de manuseio e um estilo fino e elegante para oferecer água potável de excelente qualidade. Convidamos você e sua família a fazerem o teste.



2 Descrição geral

- 1 Painel frontal
- 2 Porta do aparelho
- 3 Painel traseiro
- 4 Saída de água
- 5 Tampa da saída de água
- 6 Painel de controle com visor
- 7 Capa
- 8 Capa da câmara UV
- 9 Câmara UV
- 10 Suporte para filtro com filtro duplo (sedimentos e carvão ativado)
- 11 Filtro grande
- 12 Fio
- 13 Botão liga/desliga
- 14 Orifícios de montagem
- 15 Conector da entrada de água

3 Importante

Leia este manual atentamente antes de usar o aparelho e guarde-o para consultas futuras.

3.0.1 Perigo

- Não respingue água ou qualquer outro líquido no aparelho.

3.0.2 Aviso

- Antes de ligar o aparelho, verifique se a voltagem indicada no aparelho corresponde à voltagem do local.
- Se o fio estiver danificado, deverá ser substituído pela Philips, por uma das assistências técnicas autorizadas da Philips ou por técnicos igualmente qualificados para evitar situações de risco.
- Este aparelho não deve ser usado por pessoas (inclusive crianças) com capacidades físicas, mentais ou sensoriais reduzidas ou pouca experiência e conhecimento, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável por sua segurança.
- Crianças pequenas devem ser supervisionadas para que não brinquem com o aparelho.

3.0.3 Cuidado

- Verifique se você montou o purificador de água de acordo com as instruções neste manual.
- Verifique se o purificador está estável na posição vertical.
- Verifique se você instalou o purificador de água de acordo com as regulamentações estaduais e locais.
- Não instale o purificador em um local quente ou com incidência direta da luz do sol (por exemplo, próximo ao forno ou ao fogão).
- Não abra a saída de água quando o purificador estiver em funcionamento ou no modo de espera. Isso cria uma pressão em

todos os componentes internos e pode levar a vazamentos e situações de risco.

- Guarde a água filtrada em recipientes limpos e devidamente fechados por no máximo 48 horas para que não fiquem com gosto ou odor dos recipientes.
- Não armazene a água em uma garrafa ou um filtro de vela, pois isso pode contaminá-la novamente.
- Sempre compre refis de filtro originais da Philips.
- Substitua o filtro de acordo com as instruções neste manual do usuário.
- Use a função PureFlush se o purificador de água não for usado por 2 dias.
- Sempre segure o tubo de quartzo cuidadosamente durante a limpeza.
- Não use uma extensão de cordão elétrico para fornecer energia ao purificador de água.
- Não o conecte a uma torneira de água quente.
- Não conecte tubos ou mangueiras comuns à saída de água para coletar água do purificador.
- Não abra a porta do aparelho enquanto estiver coletando água do purificador.
- Não conecte o purificador a um dreno de água.
- Não use um refil com data de validade vencida. Isso afeta o desempenho do purificador.
- Não coloque objetos em cima do purificador.
- Não pendure nada no tubo e no fio do aparelho.
- Não use produtos químicos para desinfetar ou limpar o purificador de água no lado interno ou externo (tubos, etc.).
- Não ferva as partes de plástico nem lave-as em uma lava-louças.
- Não substitua a lâmpada Philips TUV PLS 9 W por uma lâmpada comum ou UV. Isso afeta o desempenho microbiológico do purificador de água e torna-o ineficiente.
- Quando substituir a lâmpada UV e/ou limpar o tubo de quartzo, verifique de recolocou

todas as partes corretamente de acordo com as instruções neste manual do usuário.

- Não esqueça de prender o tubo que conecta o purificador de água à torneira. Se o tubo for preso de maneira incorreta, poderá causar vazamentos.

3.0.4 Conformidade com padrões

Este purificador de água Philips atende aos mais altos padrões no que diz respeito à redução de contaminantes, integridade estrutural e segurança de materiais. Ele garante água pura com facilidade - sempre. Isso é comprovado pelas certificações a seguir:

- Este aparelho Philips atende a todos os padrões relacionados a campos eletromagnéticos. Se manuseado adequadamente e de acordo com as instruções deste manual do usuário, a utilização do aparelho é segura baseando-se em evidências científicas atualmente disponíveis.
- Este purificador de água Philips atende ao NSF/ANSI 42 para remoção de cloro e partículas. Ele remove todas as partículas da Classe I à Classe VI (de 0,5 µm a 80 µm).
- Este purificador de água Philips atende ao protocolo NSF/ANSI 53 para remoção de turvação, produtos químicos voláteis (VOCs) e microorganismos (parasitas unicelulares).
- Este purificador de água Philips atende ao protocolo NSF/ANSI 55 Classe A (2004) para desinfecção de água contaminada microbiologicamente que obedece a todos os padrões de saúde pública. Testado pela Kiwa Water Research, Holanda.

kiwa



Partner for progress

- Este purificador de água Philips foi premiado com o Selo de Ouro da WQA (Water Quality Association, EUA) para produtos que atendem ou superam os padrões da indústria no que diz respeito à redução de contaminantes, integridade estrutural e segurança de materiais.



4 Preparação para o uso

Recomendamos que o processo de instalação siga rigorosamente as instruções descritas no manual. Caso necessário, consulte um profissional especializado.

Nota:

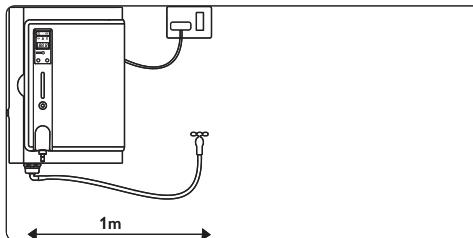
Se a pressão da água na sua área for menor do que a pressão mínima especificada (0,5 bar ou 5 m de coluna d'água), recomendamos o uso de uma bomba de água doméstica adequada.

Nota:

Se a pressão da água na sua área for menor do que a pressão máxima especificada (2,0 bar ou 20 m de coluna d'água), será necessário usar uma válvula de redução de pressão.

4.1 Instalação

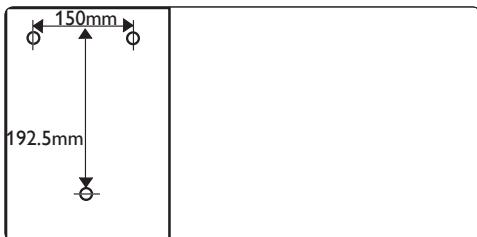
- Escolha um local adequado para o purificador de água.
 - Instale o purificador de água em um local conveniente e seguro, onde não haja risco de ferimentos.
 - Instale o purificador a 1 m de distância da torneira.



- Instale o purificador de água na posição vertical. Não o instale em superfícies angulares ou na horizontal.
- Conecte o plugue do purificador de água somente a uma tomada localizada acima do purificador.

- Verifique se o visor está no nível dos olhos ou ligeiramente acima.

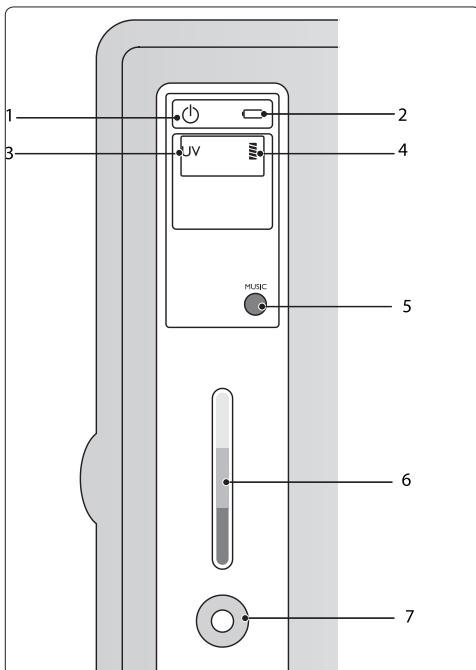
2 Faça 3 furos na parede, como indicado na figura.



- 3** Enrosque 3 parafusos nos orifícios e encaixe o purificador nos parafusos.
- 4** Conecte a mangueira de entrada de água à torneira.
- 5** Conecte o plugue à tomada elétrica.

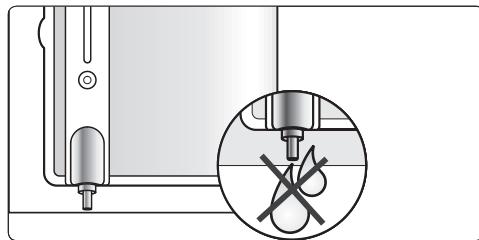
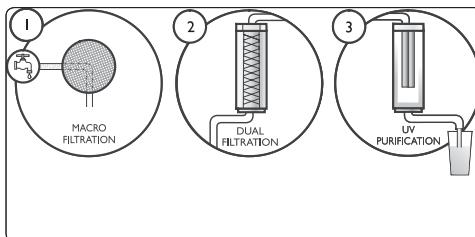
5 Recursos

5.0.1 Descrição do painel



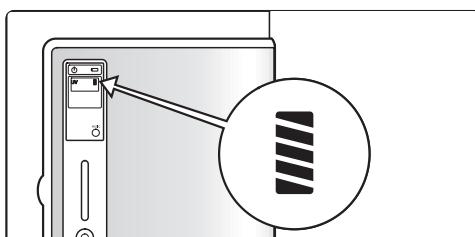
- 1 Indicador de energia
- 2 Indicador de bateria (modelo WP3891 somente)
- 3 Indicador de UV
- 4 Indicador do filtro
- 5 Botão de ajuste de áudio
- 6 Indicador do estágio de purificação
- 7 Botão Filtrar

1 Power UV+: usa carvão ativado e tecnologia UV avançada para purificar a água



(1) O filtro grande remove partículas grandes. (2) O carvão ativado e o filtro de sedimentos melhoram o gosto e removem turvação, cloro, produtos químicos voláteis, microorganismos (parasitas unicelulares) e microorganismos maiores. (3) A tecnologia UV (PLS) de última geração destrói vírus, bactérias, parasitas e amebas.

2 Alerta PureProtect: avisa quando o filtro precisa ser trocado

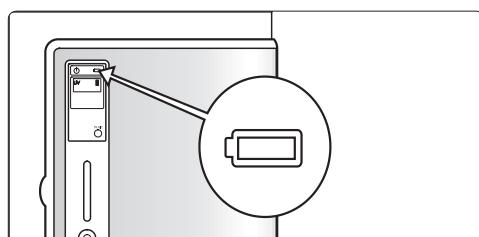


Quando 2.700 litros de água tiverem passado pelo purificador, o alerta PureProtect emite um sinal de que o filtro precisa ser trocado. Após o sinal, ainda haverá capacidade para mais 300 litros.

3 Trava PureProtect: garante a alta qualidade da água

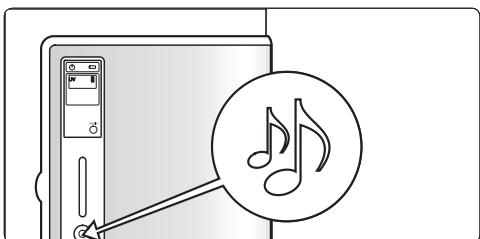
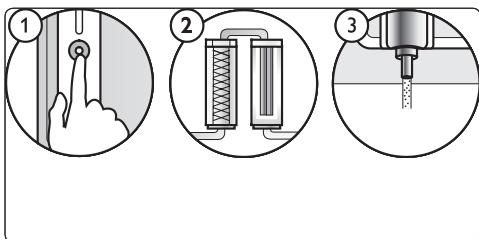
A Trava PureProtect Lock garante que a água filtrada seja sempre de alta qualidade. Se o filtro não for substituído no prazo correto (a cada 300 litros de água filtrada depois que o sinal do alerta PureProtect for emitido), o purificador será travado para que a água não seja mais filtrada. Isso também ocorrerá se nenhum filtro for montado, se for montado incorretamente ou se a lâmpada UV queimar.

4 Backup da bateria recarregável: a bateria recarregável garante a alimentação durante a falta de energia (somente para o modelo nº WP 3891)



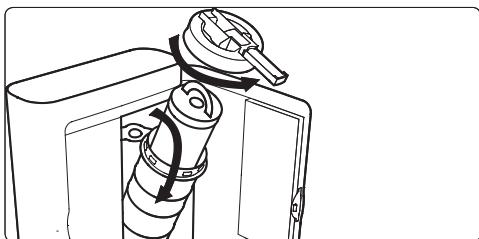
No caso de falta de energia, o Purificador de água é automaticamente alimentado pela bateria, possibilitando a filtragem de 20 litros de água potável segura. Quando o sistema elétrico for restabelecido, a bateria será automaticamente recarregada.

5 PureFlush: lava os tubos e a câmara UV



Apenas pressionando um botão, o PureFlush lava automaticamente todos os tubos internos e a câmara UV. Ideal para fazer a limpeza antes da primeira utilização, a cada substituição de filtro e sempre que o aparelho não for usado por 2 dias. Devido ao PureFlush, as impurezas da água são eliminadas e você tem água pura mesmo após períodos de ausência.

- 6** Troca de filtro Til & Twist: facilidade para substituir o refil



Durante a filtragem da água, um sinal sonoro opcional avisa quando o purificador está ligado.

Você mesmo pode trocar o filtro com toda a facilidade, devido ao mecanismo Tilt & Twist.

- 7 PowerSave: garante um baixo consumo de eletricidade**

Esse purificador de água consome pouca eletricidade, no máximo 25 W. Para torná-lo mais econômico, o purificador de água alterna para o modo de espera (a lâmpada UV se apaga) quando fica 10 minutos sem uso.

- 8 Sinais sonoros: avisam quando o purificador está ligado**

6 Utilização do aparelho

- 1** Abra a torneira conectada ao purificador.
- 2** Ao usar o aparelho pela primeira vez ou se ele ficar sem uso por pelo menos 2 dias, utilize a função PureFlush. Consulte a seção 'PureFlush' neste capítulo.

6.0.1 Purificação no modo manual

- 1** Pressione o botão liga/desliga no purificador.
 - Todos os indicadores ligam e desligam.
 - O indicador de ligado  acende.
 - Somente para o modelo WP3891: o LED de bateria ficará apagado se a bateria estiver totalmente carregada e o fornecimento de energia elétrica estiver disponível. Se a bateria estiver sendo carregada, ele piscará em vermelho. Se a bateria estiver em estágio crítico, o LED de bateria piscará rapidamente em vermelho. Na ausência de energia elétrica, durante o uso da bateria, o LED de bateria ficará aceso em vermelho, sem piscar.
 - O purificador de água verifica a disponibilidade da água, o filtro e a lâmpada UV.
 - À medida que o processo de purificação progride, a luz vermelha do indicador do estágio de purificação  se acende, seguido pela luz amarela. Quando o processo de purificação é concluído (após 30 segundos), a luz verde acende.
 - O botão Filtrar pisca .
- 2** Pressione o botão Filtrar .
- 3** Para interromper o fluxo de água, pressione o botão Filtrar novamente .
- O botão Filtrar pisca e o aparelho está pronto para filtrar novamente.

6.0.2 Carregamento da bateria (modelo WP3891)

Carregue a bateria por 14 horas antes de usar o purificador pela primeira vez. Depois do primeiro carregamento, a bateria leva 12 horas para ser recarregada.

Nota:

As baterias de gel de chumbo ácido perdem sua capacidade se não forem recarregadas regularmente. O desempenho e a funcionalidade da bateria dependem diretamente do padrão de carregamento. Recarregue a bateria completa e regularmente.

1 Pressione o botão liga/desliga.

- Durante o carregamento, o indicador de bateria  pisca na cor vermelha.
- Quando a bateria está totalmente carregada, o indicador se apaga.

Nota:

O purificador alterna para o modo de espera (economia de energia) após 10 minutos, mas a bateria continua carregando.

6.1 Outras funções

6.1.1 Áudio liga/desliga

O purificador de água é equipado com um sinal sonoro que o lembra que a filtragem está em andamento. A configuração padrão para esse sinal é 'desligado', mas você pode ligá-lo, se desejar:

1 Ligue o purificador de água

Aguarde até que o LED do botão Filtrar comece a piscar (pronto para filtrar - modo manual).

2 Pressione e mantenha pressionado o botão "MUSIC".

Quando você pressiona o botão "MUSIC", o áudio "During Dispense" (Durante a filtragem) é LIGADO.

Para DESLIGAR o áudio, pressione e mantenha pressionado o botão "MUSIC" novamente.

Nota:

- Para executar esta operação, verifique se o Purificador de água está no modo manual e se o LED do botão Filtrar está piscando (Pronto para filtrar).
- A configuração de áudio LIGADO/ DESLIGADO será alterada para a configuração padrão (configuração de fábrica – “ÁUDIO DESLIGADO”) quando o Purificador de água for ligado novamente.

6.1.2 PureFlush

Use a função PureFlush ao usar o aparelho pela primeira vez ou se ele ficar sem uso por pelo menos 2 dias:

Quando você substitui o filtro, a função PureFlush é executada automaticamente pelo filtro de água. Nesse caso, o aparelho libera um fluxo de 10 litros de água (consulte a seção ‘Substituição’ do capítulo ‘Limpeza e manutenção’).

Aviso:

Não beba a água que sai do aparelho durante o procedimento PureFlush.

1 Ligue o purificador de água.

Aguarde até que o botão Filtrar comece a piscar (pronto para filtrar - modo manual).

2 Coloque um recipiente no purificador de água com capacidade para pelo menos 10 litros.

3 Pressione e mantenha pressionado o botão Filtrar (●) por 4 segundos.

- Durante o procedimento PureFlush, 10 litros de água passam e saem do aparelho para lavagem do sistema.
- O botão Filtrar acende na cor verde para indicar que o PureFlush está em andamento. Todos os outros indicadores ficam desligados.

Nota:

Se quiser cancelar o procedimento de limpeza com ele em andamento, pressione o botão liga/desliga para desligar o purificador.

7 Limpeza e manutenção

7.0.1 Limpeza do purificador de água

Aviso:

Nunca use palhas de aço, agentes de limpeza abrasivos ou líquidos agressivos como gasolina ou acetona para limpar o aparelho.

Aviso:

Não despeje água sobre o purificador.

1 Limpe o exterior do purificador regularmente com um pano úmido (não muito molhado).

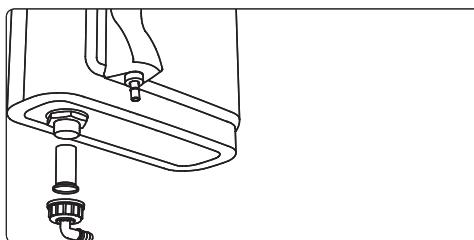
2 Se o aparelho estiver sem uso por pelo menos 2 dias, execute o procedimento PureFlush (consulte a seção ‘PureFlush’ do capítulo ‘Utilização do aparelho’).

7.0.2 Limpeza do filtro grande

1 Desligue o purificador de água.

2 Desligue o fornecimento de água do purificador.

3 Afrouxe o conector de entrada de água (segure-o na posição vertical para evitar respingos e molhar o chão) e retire o filtro grande.



4 Enxágüe o filtro grande em água corrente.

Remova a sujeira da peneira.

5 Coloque o filtro grande na posição original.

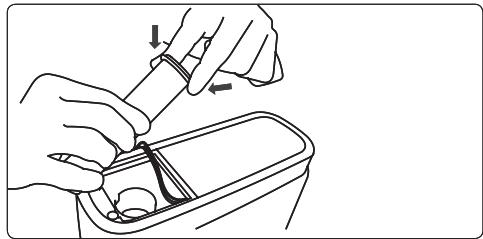
6 Encaixe novamente o conector de entrada de água.

7.0.3 Limpeza do tubo de quartzo

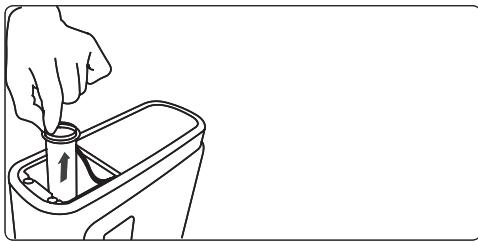
Recomendamos limpar o tubo de quartzo a cada 6 meses.

⚠ Aviso:

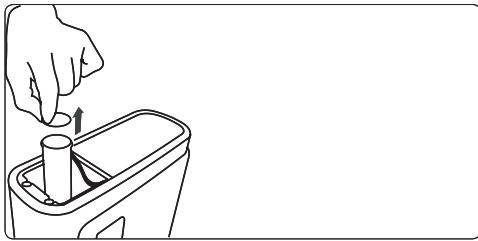
Manuseie o tubo de quartzo com cuidado, pois ele pode quebrar e causar ferimentos. Não o adultere (aplicação de cola, etc.) em caso de quebra, substitua-o.



- 1 Desligue o purificador de água.
- 2 Abra a tampa da câmara UV.
- 3 Para retirar a lâmpada UV, siga as etapas de 1 a 5 na seção 'Substituição da lâmpada UV'.
- 4 Retire o tubo de quartzo com o anel de borracha.



- 5 Retire o anel de borracha.



- 6 Limpe o tubo de quartzo com um pano úmido limpo e seque-o completamente.
- 7 Reinsira o anel de borracha a uma profundidade de 2-3 mm na ponta.

- 8 Insira o tubo com o anel de borracha na câmara UV.

>Note:

Verifique se colocou o anel de borracha e o tubo de quartzo na posição correta.

- 9 Para encaixar novamente a lâmpada UV, siga as etapas de 6 a 8 na seção 'Substituição da lâmpada UV'.
- 10 Feche a tampa da câmara UV.

7.0.4 Substituição do refil

Nota:

Desligue o purificador antes de substituir o filtro.

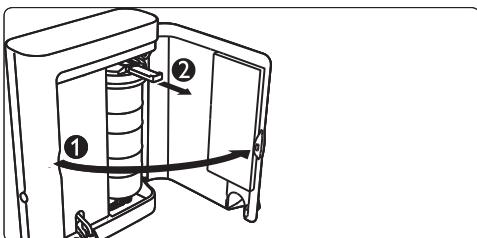
O filtro tem capacidade para até 3.000 litros. Quando 2.700 litros tiverem passado pelo filtro, o indicador do filtro começará a piscar para indicar que é preciso substituí-lo. Nesse ponto, o aparelho ainda pode filtrar 300 litros, dando tempo para que você providencie um novo filtro. O indicador do filtro continua piscando até que 3.000 litros tenham passado pelo filtro. Em seguida, o indicador do filtro fica aceso permanentemente na cor vermelha e o filtro pára de funcionar até ser substituído.

Nota:

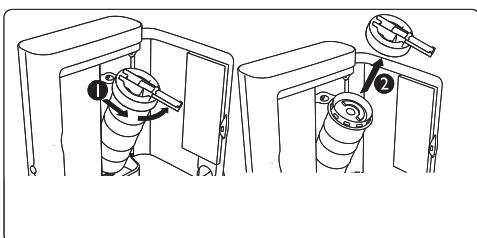
Recomendamos trocar o filtro a cada 6 meses, mesmo que não tenha consumido 3.000 litros. A vida útil do filtro está sujeita ao nível de impurezas no fornecimento de água. O filtro pode expirar antes de 3.000 litros sem qualquer período de aviso, devido à quantidade de impurezas no encanamento ou na caixa d'água.

- 1 Desligue o purificador de água.

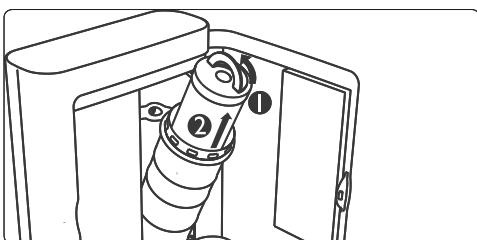
- 2** Abra a porta do aparelho (1). Puxe o filtro na sua direção com a alavanca (2) e incline-o suavemente.



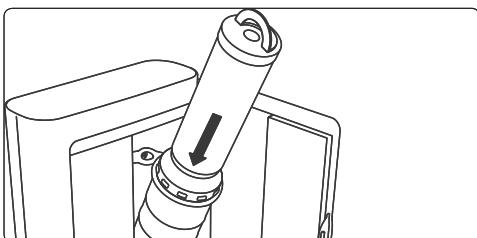
- 3** Gire a tampa do refil (1) e remova-a (2).



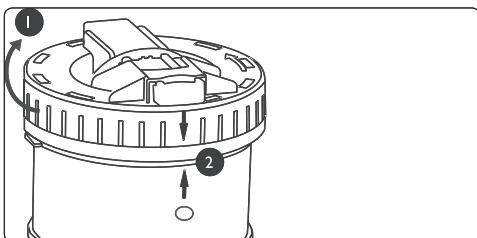
- 4** Segure a alça na parte superior do refil (1) e retire o refil do suporte lentamente (2).



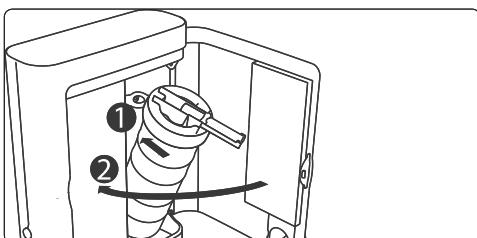
- 5** Coloque um novo refil no suporte.



- 6** Alinhe a seta na tampa com a seta no suporte do refil e pressione para baixo com firmeza (1). Gire a tampa no sentido horário para fechar (2).



- 7** Encaixe o suporte do filtro novamente (1) e feche a porta do aparelho (2).



■ Nota:

Limpe o filtro grande sempre que substituir o refil (consulte a seção 'Limpeza do filtro grande' acima).

Depois de substituir o filtro, confirme a substituição. Ele só voltará a funcionar normalmente depois que você fizer isso.

7.0.5 Confirmação da substituição do filtro

- 1** Ligue o purificador de água.

- Se você substituiu o refil durante o período de aviso (entre 2.700 e 3.000 litros), o indicador do refil piscará. Aguarde até que o botão **Filtrar** comece a piscar (pronto para filtrar - modo manual).
- Se tiver substituído o refil depois de ele expirar, o indicador do filtro ficará aceso permanentemente.

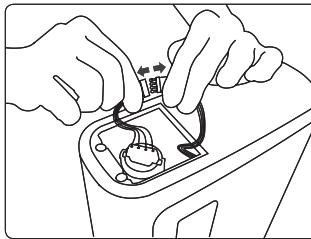
- 2** Pressione e mantenha pressionado o botão **MUSIC** e depois faça o mesmo com

o botão Filtrar. Mantenha os dois botões pressionados simultaneamente por pelo menos 4 segundos.

- Agora o purificador de água reconhece o novo refil.
- O indicador do filtro se apaga 

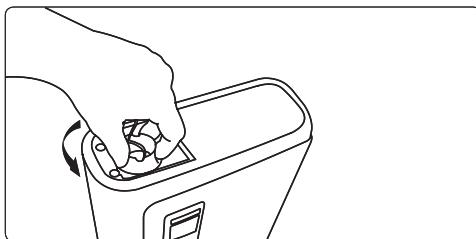
Nota:

Se o aviso do refil ainda persistir, repita a etapa 2.



- 3 Coloque um recipiente no purificador de água com capacidade para pelo menos 10 litros.
- O purificador de água executa automaticamente o procedimento PureFlush, durante o qual 10 litros de água passam e saem do aparelho.

4 Afrouxe a tampa de retenção da lâmpada UV.

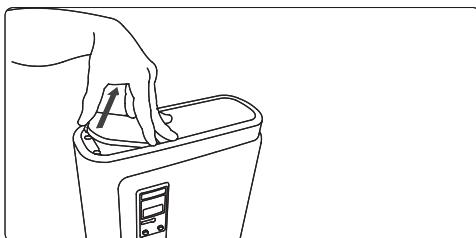


7.0.6 Substituição da lâmpada UV

Aviso:

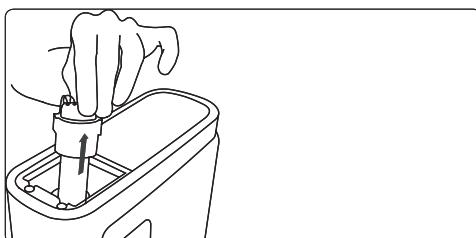
Sempre substitua a lâmpada UV por uma lâmpada UV Philips original (código número 421530875020).

- 1 Desligue o purificador de água.
- 2 Feche a tampa da câmara UV.



- 3 Desconecte os conectores dos fios da lâmpada UV.

- 5 Remova a lâmpada UV (lâmpada, anel de borracha e suporte).



- 6 Insira a nova lâmpada UV.
- 7 Encaixe novamente a tampa de retenção da lâmpada.
- 8 Reconecte os conectores dos fios.
- 9 Feche a tampa da câmara UV.

7.0.7 Itens de reposição

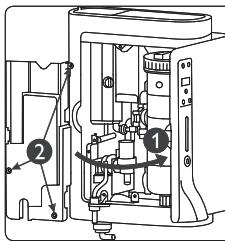
Se tiver dificuldade em obter itens de reposição, entre em contato com o Atendimento ao Cliente Philips do seu país ou consulte o folheto da garantia mundial.

Sempre substitua o refil duplo por um original Philips, código WVP3990.

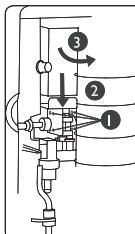
Sempre substitua a lâmpada UV por uma lâmpada UV Philips original, código número 421530875020.

8 Descarte

- Não descarte o aparelho com o lixo doméstico no final de sua vida útil. Leve-o a um posto de coleta oficial para que possa ser reciclado. Com esse ato, você ajuda a preservar o meio ambiente.



- Remova os quatro parafusos no suporte da bateria.
- Remova os quatro parafusos no suporte da bateria (1). Puxe para baixo o suporte que segura a bateria (2). Desconecte as conexões da bateria e remova-a (3).



- A bateria interna recarregável contém substâncias que podem poluir o meio ambiente. Sempre remova a bateria do aparelho antes de descartá-lo e levá-lo a um posto oficial de coleta. Descarte as baterias em um posto oficial de coleta de baterias. Se tiver dificuldade em removê-la, você também poderá levar o aparelho a uma assistência técnica Philips, que fará esse procedimento e descartará a bateria em um local seguro ao meio ambiente.

8.0.1 Remoção da bateria recarregável

⚠ Aviso:

Não reconecte o aparelho ao sistema elétrico após remover a bateria.

- Abra a porta do purificador de água (1). Use uma chave para remover os três parafusos na tampa (2).

9 Garantia e assistência técnica

Se necessitar de informações ou tiver algum problema, visite a página da Philips em www.philips.com ou contate o Atendimento ao Cliente Philips do seu país (os números de telefone encontram-se no folheto da garantia mundial). Se não existir um Atendimento ao Cliente Philips no seu país, dirija-se a um representante local da Philips ou contate o Departamento de Assistência Técnica de Eletrodomésticos e Cuidados Pessoais Philips.

9.0.1 Restrições da garantia

- 1 A garantia não cobre peças do purificador que estejam sujeitas a desgaste, que possam ser consideradas partes consumíveis por natureza ou que sejam feitas de vidro.
- 2 O refil duplo (carvão ativado e sedimentos) não está coberto pela garantia.
- 3 Essa garantia não se estende a acessórios (tubos, grampos, adaptador, vedação, etc.), se fornecidos com o purificador de água.
- 4 A Philips ou os técnicos autorizados serão responsáveis pela substituição de todas as partes defeituosas, dentro da garantia.
- 5 A inspeção e os relatórios de teste da empresa serão finais e obrigatórios de acordo com a garantia caso sejam efetuados reparos/modificações ou no que diz respeito à certificação do purificador de água.
- 6 A garantia cessa/é invalidada se o purificador for usado para fins comerciais.

10 Dados técnicos

- 1 Lâmpada UV:TUV PLS, 9 W
- 2 Especificação de potência: 25 W
- 3 Voltagem operacional: 110-127V, 50-60Hz
- 4 Pressão do fornecimento de água
 - Mínimo: 0,5 bar ou 5 m de coluna d'água.

- Máximo: 2,0 bar ou 20 m de coluna d'água.
- 5 Temperatura do fornecimento de água
 - Mínimo: 5 °C
 - Máximo: 45 °C
 - 6 Taxa de fluxo de filtragem: 1,2 litros/min (máx)
 - 7 Fusível: lâmpada, fluxo lento

11 Perguntas freqüentes

O purificador de água Philips pode ser usado para purificar água de poços/cisternas?

Sim. O purificador foi projetado para purificar água potável de reservatórios municipais, poços ou cisternas. Ele não foi projetado para purificar água de lagos, rios, bueiros ou outro tipo de água não tratada. No caso de água de poço/cisterna, recomendamos que a água seja testada/avaliada regularmente.

A água tratada pode ser armazenada?

Sim. Para impedir que a água tratada seja contaminada, armazene-a em um recipiente limpo com uma tampa bem encaixada. Se refrigerada corretamente em um recipiente impermeável, a água tratada pode ser armazenada por até 48 horas evitando assim que o recipiente modifique odor e o sabor da água.

A luz ultravioleta pode tornar a água radioativa?
Não. A luz ultravioleta não é radioativa. Sendo assim, é impossível a água tratada com luz ultravioleta se tornar radioativa.

O purificador de água da Philips altera o gosto da água?

O gosto da água depende da sua composição. O purificador de água remove muitas substâncias (como partículas e cloro), melhorando o gosto, o odor e a clareza da água.

O que há de especial na lâmpada UV?

A luz ultravioleta é uma meio eficiente de destruir microorganismos sem usar produtos químicos. A lâmpada UV produz luz em uma faixa de onda específica que destrói os microorganismos. A luz precisa estar na intensidade certa e a água precisa ser exposta à luz por um período específico de tempo para que receba a dose certa de luz UV.

12 Resolução de problemas

O indicador do refil pisca.

A vida útil do refil está chegando ao fim. Compre e instale um novo filtro

O indicador do refil fica aceso permanentemente.

Você precisa substituir o refil. Consulte os capítulos 'Limpeza e manutenção' e 'Substituição'.

O indicador de bateria pisca na cor vermelha.

A bateria está quase descarregada. Ligue o aparelho para recarregá-la.

O indicador de bateria fica aceso permanentemente na cor vermelha.

A bateria está sendo carregada.

A água pinga do aparelho.

Um ou mais tubos dentro do aparelho não estão conectados corretamente. Verifique todas as conexões. Entre em contato com o seu revendedor ou com uma assistência técnica autorizada Philips.

O indicador de UV do purificador fica aceso permanentemente.

Ocorreu um erro na câmara UV. Verifique se a tampa da câmara UV está fechada. Limpe o tubo de quartzo (consulte o capítulo 'Limpeza e manutenção'). Se o problema persistir, entre

em contato com o revendedor ou com uma assistência técnica autorizada Philips.

O aparelho não filtra água, embora não haja indicações de erro.

- somente modelo WP3890: Falta energia. Verifique se o fornecimento de energia está funcionando e se o plugue está inserido corretamente na tomada de parede.
- O filtro não foi colocado corretamente. Recoloque-o.
- Você não usou um refil Philips original. Sempre substitua o refil do filtro por um refil Philips original, modelo WP3990.
- O fusível queimou por flutuações de voltagem. Entre em contato com o revendedor ou com a assistência técnica autorizada Philips.
- O refil expirou antes de o aparelho purificar 3.000 litros de água. Substitua o refil (consulte os capítulos 'Limpeza e manutenção' e 'Substituição').

Os indicadores não piscam depois que eu pressiono o botão liga/desliga.

Os indicadores estão danificados. Entre em contato com o revendedor ou com a assistência técnica autorizada Philips.

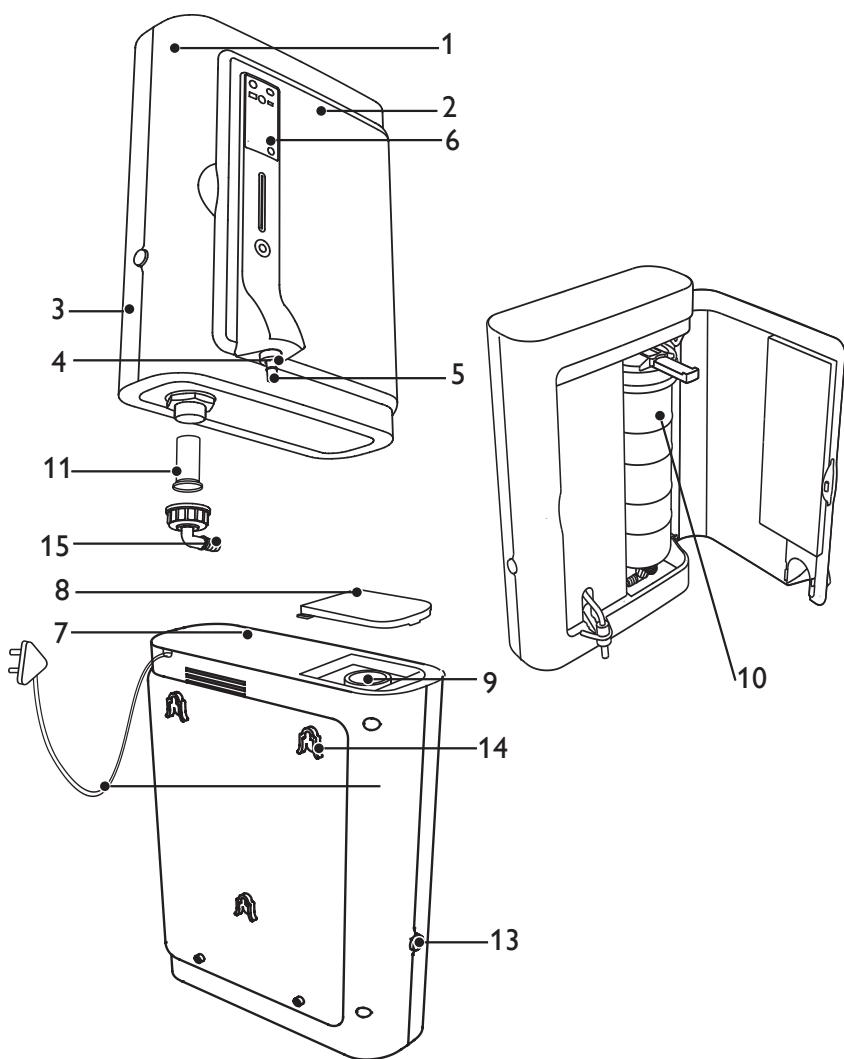
Descrição	Sinal	Significado
Indicator de energia	Verde contínuo	Aparelho ligado/no modo de espera
Indicator de energia	Desligado	Aparelho desligado
Indicator de bateria (somente modelo WP3891)	Desligado	Totalmente carregado
Indicator de bateria (somente modelo WP3891)	Pisca	Carregamento
Indicator de bateria (somente modelo WP3891)	Vermelho contínuo	Bateria funcionando
UV	Vermelho contínuo	Erro de UV
Filtro expirado	Vermelho contínuo	O filtro expirou
Botão Filtrar	Verde contínuo	A água está sendo filtrada
Botão Filtrar	Pisca verde	Pronto para filtrar a água
Indicador do estágio de purificação	Vermelho/amarelo/verde contínuo	Purificação em andamento

1 簡介

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦！請於 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，來善用飛利浦提供的支援。

1.0.1 純淨水

純淨水是我們生命中的泉源：它能潔淨我們的身體、活化我們的思緒，並且讓我們的心靈神采奕奕。雖然純水是生命的根本必需物，但是卻只有非常少數的人可以取得。飛利浦推出這款功能極致的極淨淨水器，希望能幫助數以萬計的人們喝到純淨的飲用水。水流首先通過入水口前置粗濾芯，過濾掉飲用水中較大的微粒，接著水流通過雙重濾芯(沉澱和活性碳濾芯)，去除掉其中的微粒物質、懸浮物、氯、揮發性有機化合物、單細胞寄生蟲以及較大的微生物。最後，水流將通過 UV 紫外線照射室，以 UV 紫外線光殺死細菌和病毒，給您絕對純淨安全的飲用水。飛利浦的極淨淨水器採用歐洲先進技術，並結合了時尚典雅的外觀風格和操作簡單的特性，帶給您愉悅的純淨飲用水體驗。我們誠摯地邀請您與您的家人能夠一同享受這種淨水體驗。



2 一般說明

- 1 正面護板
- 2 產品門蓋
- 3 背板
- 4 出水口
- 5 出水口蓋
- 6 附顯示螢幕的控制面板
- 7 頂蓋
- 8 UV 紫外線照射室蓋
- 9 UV 紫外線照射室
- 10 雙重濾芯固定器 (沉澱和活性碳濾芯)
- 11 前置粗濾芯
- 12 電線
- 13 電源開關
- 14 安裝孔
- 15 入水口接口

3 重要事項

在使用本產品前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

3.0.1 危險

- 請勿讓水或其他液體濺到本產品。

3.0.2 警示

- 在您連接電源之前，請檢查本地的電源電壓是否與產品所標示的電源電壓相符。
- 如果電線損壞，必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心，或是具備相同資格的技師更換，以免發生危險。
- 本產品不適合供下列人士(包括小孩)使用：身體官能或心智能力退化者，或是經驗與使用知識缺乏者。他們需要有負責其安全的人員在旁監督，或指示產品的使用方法，方可使用。
- 請勿讓孩童將本產品當成玩具。

3.0.3 警告

- 請根據本使用手冊說明，確定正確地安裝極淨淨水器。
- 確定極淨淨水器安裝於穩固垂直擺放的位置。
- 請確定依照國家和當地標準安裝極淨淨水器。
- 請勿將極淨淨水器裝於陽光直射處或靠近熱源，例如爐子附近或炊具上方。
- 當極淨淨水器在運轉中或處於待機模式時，請勿關閉出水口。否則將會造成所有內部零件產生壓力，導致漏水並產生危險。
- 將過濾水貯存於完全密封且乾淨的容器內，不超過 48 小時。
- 請勿將水存放於水壺(開放式水瓶)或濾管中，以免污染水質。
- 請務必購買飛利浦原廠更換濾芯。
- 請根據本使用手冊的說明更換淨水器濾芯。
- 當極淨淨水器閒置兩天時，請使用 PureFlush 沖洗功能。
- 清潔時，請務必小心取放石英管。
- 請勿使用延長線來供應極淨淨水器電源。

- 請勿將極淨淨水器連接於熱水龍頭。
- 請勿使用一般的管子或軟管連接至出水口，來承接極淨淨水器的過濾水。
- 承接極淨淨水器的過濾水時，請勿打開產品的門蓋。
- 請勿將極淨淨水器連接至排水管。
- 請勿使用過期的濾芯。過期的濾芯會影響極淨淨水器的濾水效能。
- 請勿在極淨淨水器上放置其他東西。
- 請勿將任何物品吊掛於產品的水管和電線上。
- 請勿使用任何化學物質來消毒或清潔極淨淨水器的外部或內部(管子等)。
- 請勿以洗碗機或煮沸方式來清洗任何塑膠零件。
- 請勿以其他一般燈泡或 UV 紫外線燈管取代飛利浦 TUV PLS 9W 燈管。這樣會影響極淨淨水器過濾微生物的功效，使其失效。
- 更換 UV 紫外線燈管組和/或清潔石英管時，請根據本使用手冊的說明確實裝回所有零件。
- 請記得將極淨淨水器連接至水龍頭的管子栓緊。未栓緊管子可能會導致漏水。

3.0.4 符合標準

這一款飛利浦極淨淨水器符合去除污染物、結構完整，以及產品安全的最高標準。因此，可確保您能夠隨時輕鬆地喝到純淨的水。下列認證就是最好的證明。

- 本飛利浦產品符合電磁場

(Electromagnetic field, EMF) 所有相關標準。若正確處理及依照本使用手冊之說明進行操作，根據現有之科學文獻來看，使用本產品並無安全顧慮。

- 飛利浦極淨淨水器符合 NSF/ANSI 標準 42，能夠有效去除水中的氯和微粒物質，去除從 1 級到 6 級，微粒子大小 0.5 m 到 80 m 的所有微粒物質。
- 飛利浦極淨淨水器符合 NSF/ANSI 標準 53，能夠有效去除水中的懸浮物、揮發性有機化合物 (VOC) 和囊胞 (單細胞寄生蟲)。
- 飛利浦極淨淨水器符合 NSF/ANSI 標準 55 A 級協議 (2004)，能夠消毒受到微生物污染的水質，以符合所有其他公共衛生

標準。通過荷蘭 Kiwa Water Research 的測試。



- 飛利浦極淨淨水器榮獲 WQA 美國水質協會頒發金標章，代表本產品在去除污染物、結構完整和產品安全等方面皆符合或高於業界標準。



4 使用前準備

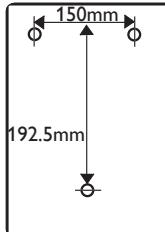
建議您讓受過訓練的服務技術人員來為您安裝極淨淨水器。

注意：

如果您所在地區的水壓低於最小指定標準(0.5 巴)，我們建議您使用適當的家用水幫浦。

注意：

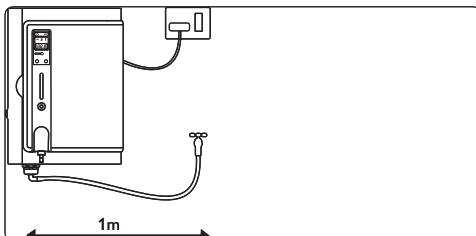
如果您所在地區的水壓高於最大指定標準(2.0 巴)，則必須使用減壓閥。



- 3 將 3 個螺絲鎖入孔中，然後將極淨淨水器掛到螺絲上。
- 4 將入水口軟管接到水龍頭。
- 5 將電源插頭插入牆上插座。

4.1 安裝

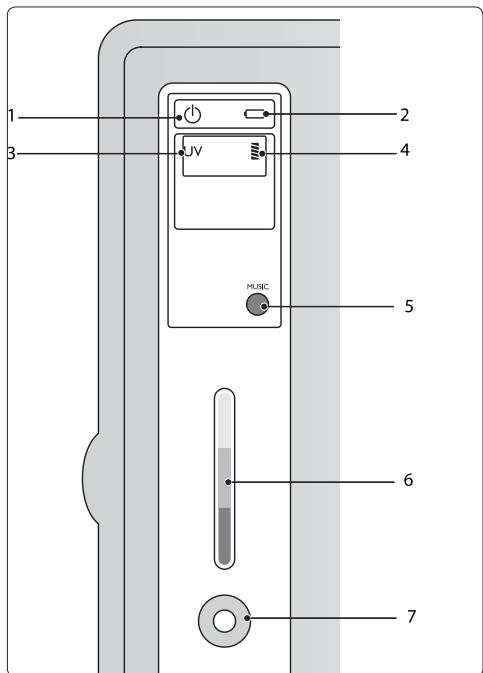
- 1 請為極淨淨水器選擇適當的安裝位置。
 - 請將極淨淨水器安裝在不會造成人員傷害，方便又安全的位置。
 - 極淨淨水器的安裝位置與水龍頭之間應保持 1 公尺距離。



- 請以直立方式安裝極淨淨水器。請勿將其傾斜或以水平方向安裝。
 - 極淨淨水器的電源插頭應連接到位置高於極淨淨水器的插座。
 - 請確定顯示螢幕與一般視線水平等高或略高於視線水平。
- 2 如圖所示，在牆上鑽 3 個孔。

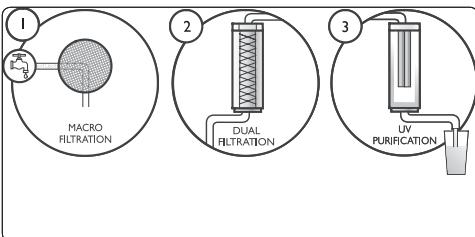
5 功能

5.0.1 顯示面板說明

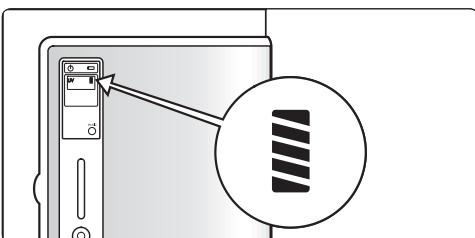


- 1 電源開啟指示燈
- 2 電池指示燈 (限 WP3891 型)
- 3 UV 紫外線指示燈
- 4 濾芯指示燈
- 5 音效設定鈕
- 6 淨水階段指示燈
- 7 純水鈕

1 Power UV+：使用先進 UV 紫外線技術和活性碳來淨化水質。

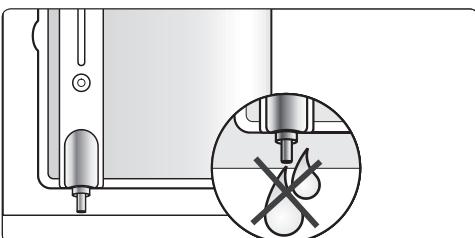


- (1) 入水口前置粗濾芯過濾掉較大的微粒。(2) 活性碳與沉澱濾芯改善飲用水的味道，並且去除懸浮物、氯、揮發性有機化合物 (VOC)、囊胞 (單細胞寄生蟲) 和大型微生物。(3) 先進的 UV (PLS) 技術能殺死已知透過飲用水傳染的病毒、細菌、寄生蟲和阿米巴原蟲。
- 2 PureProtect 警示燈：會在需要更換濾芯時提醒您。



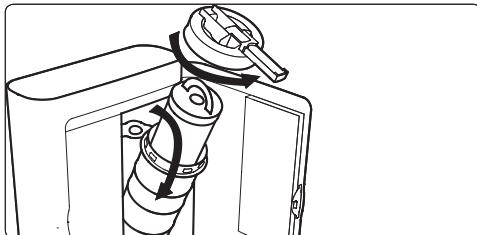
極淨淨水器過濾達 2700 公升水之後，PureProtect 警示燈會以訊號通知您更換濾芯。訊號出現後，濾芯仍可再淨化 300 公升水。

- 3 PureProtect 安全鎖：保證飲水品質



PureProtect 安全鎖保證任何時候供應的水都具有高品質。如果濾芯沒有定時更換(例如，在 PureProtect 警示燈發出訊號後的 300 公升用水量以內)，則極淨淨水器將被鎖住，並且無法供給出任何飲用水；如果未安裝或未正確安裝濾芯，或是 UV 燈管壞掉時，極淨淨水器也會自動關閉。

- 4 備用充電式電池：當電力中斷時，充電式電池能確保電力供應(僅限 WP 3891 型號)。如果發生電源中斷，極淨淨水器電源會自動切換至電池，其電力足以提供 20 公升的安全飲用水。當電源恢復電力時，電池將自動重新充電。

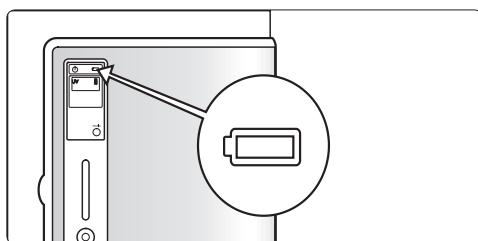


「先傾斜、後旋轉」機制能夠讓您輕鬆地自行更換濾芯。

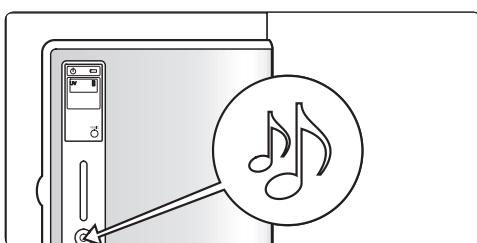
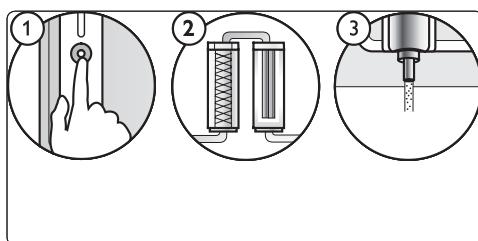
- 7 PowerSave 省電功能：確保淨水器的低耗電

此極淨淨水器擁有低耗電特性，最高耗電瓦數為 25 瓦。為了讓您的極淨淨水器更省電，當極淨淨水器閒置超過 10 分鐘時，系統會自動切換到待機模式(UV 燈管熄滅)。

- 8 聲音指示：在極淨淨水器開啟時通知您。



- 5 PureFlush 沖洗功能：沖洗管路和 UV 紫外線照射室。



當極淨淨水器給水時，選擇性的聲音指示將會通知您極淨淨水器已啟動。

按一下按鈕，PureFlush 將自動沖洗所有內部管路以及極淨淨水器的 UV 照射室。此功能非常適合用於第一次使用前、每次更換濾芯後，以及超過 2 天未使用時的清潔工作。有了 PureFlush，不純淨的水會排出，即使您一段時間沒使用飲水機，也能確保水質純淨。

- 6 「先傾斜、後旋轉」更換濾芯：讓您輕鬆更換濾芯的設計。

6 使用此電器

- 1 打開連接至極淨淨水器的水龍頭。
- 2 第一次使用本設備時，或者超過兩天沒有使用本設備，請使用 PureFlush 功能(請參閱本單元的「PureFlush」)。

6.0.1 以手動模式淨水

- 1 按下極淨淨水器的電源開啟按鈕
 - 所有指示燈會斷斷續續地閃爍。
 - 電源開啟指示燈會亮起○
 - 僅限 WP3891 型號，電池 LED 燈在電池充飽電且可從電源供電後會熄滅。充電中，電池 LED 燈會閃紅燈。電池電力將耗盡時，LED 燈會快速閃紅燈。單單使用電池，不從電源線供電時電池 LED 將持續亮紅燈。
 - 極淨淨水器檢查供水、濾芯和 UV 燈管。
 - 隨著淨化程序的進行，首先淨化階段指示燈的紅色燈段會亮起，之後亮起黃色燈段。淨化過程結束時(30 秒鐘後)，綠色燈段會亮起!
 - 純水鈕閃爍●
- 2 按下給水鈕●
 - 極淨淨水器會給水且給水鈕亮綠燈。
- 3 欲停止給水，請再按一次給水鈕●
 - 純水鈕會閃爍，淨水器可再次給水。

6.0.2 電池充電 (WP3891 型)

在第一次使用極淨淨水器前，先將電池充電 14 小時。之後，每次只需要 12 小時即可將電力充飽。

注意：

沒有定期充電時，鉛酸膠體電池的充電量會變少。充電方式直接影響您的電池效能和功能。我們建議您定期充電，且每次都充電直到電力完全充飽為止。

- 1 按下電源開啟按鈕。
 - 充電時，電池指示燈 □ 會閃爍紅燈。
 - 當電池充飽電力後，電池指示燈會關閉。

注意：

10 分鐘後，極淨淨水器將切換至待機(省電)模式，但電池會繼續充電。

6.1 其他功能

6.1.1 開啟/關閉音效

極淨淨水器裝有訊號聲可提醒您正在給水。訊號聲預設為「關閉」，您可以依需要開啟訊號聲。

- 1 開啟極淨淨水器電源。

靜待送水鈕 LED 開始閃爍(準備送水狀態 - 手動模式)。
- 2 按住 MUSIC (音樂) 按鈕。

當您按住 MUSIC (音樂) 按鈕，便會開啟「送水中」音效。

若要關閉音效，請再次按住 MUSIC (音樂) 按鈕。

注意：

- 若要執行此操作，請先確定極淨淨水器為手動模式，並且送水鈕 LED 處於閃爍(準備送水)狀態。
- 下次開啟極淨淨水器電源時，開啟/關閉音效設定將變更至預設值(原廠設定 - AUDIO OFF (關閉音效))。

6.1.2 PureFlush

第一次使用本產品時，請使用 PureFlush 功能。此外，若超過兩天沒有使用本產品時，也請使用 PureFlush 沖洗功能：

更換濾芯後，極淨淨水器會自動執行 Pure Flush 沖洗功能。此情形下，淨水器會流出 10 公升的水量(請參閱「清潔與維護」單元的「更換」)。

警示：

PureFlush 程序進行時，請不要飲用淨水器送出的水。

- 1 開啟極淨淨水器。

靜待給水鈕開始閃爍●(準備給水 - 手動模式)。
- 2 將至少可裝 10 公升水的容器放置在極淨淨水器下。
- 3 按住給水鈕 4●秒鐘。

- PureFlush 程序開始，會從淨水器流出 10 公升水。
- 紙水鈕亮綠燈，顯示 Pure Flush 沖洗在進行中。所有其他指示燈都熄滅。

● 注意：

如果在給水時要取消給水，請按下電源開啟按鈕關閉極淨淨水器。

7 清潔與維護

7.0.1 清潔極淨淨水器。

⚠ 警示：

絕對不可使用鋼絲絨、磨蝕性的清潔劑或侵蝕性的液體 (例如汽油或丙酮) 清潔本產品。

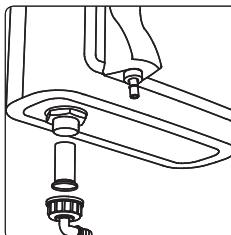
⚠ 警示：

請勿淋濕極淨淨水器。

- 1 請定期使用微濕的布 (不要過濕) 清潔極淨淨水器的表面。
- 2 超過兩天沒有使用本產品，請執行 PureFlush 沖洗程序 (請參閱「使用本產品」單元的「PureFlush」)。

7.0.2 清潔入水口前置粗濾芯

- 1 關閉極淨淨水器。
- 2 關掉極淨淨水器的供水。
- 3 旋開入水口接口 (以垂直方向握住，以免水溢出) 並將入水口前置粗濾芯取出。



- 4 在水龍頭下沖洗入水口前置粗濾芯。清除細網上的髒污。
- 5 將入水口前置粗濾芯裝回原位。
- 6 重新接上入水口接口。

7.0.3 清潔石英管

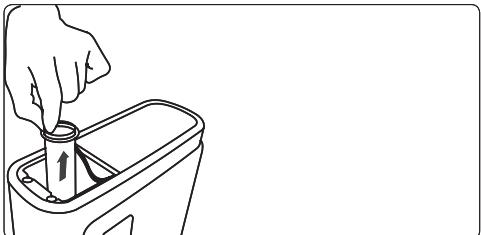
我們建議每 6 個月清潔一次石英管。

⚠ 警示：

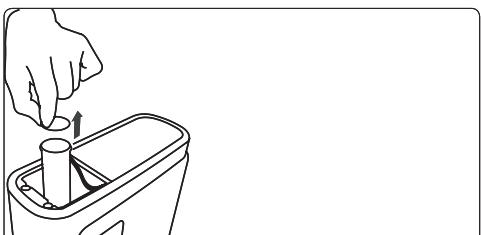
由於石英管可能破製造成人員受傷，請務必小心處理。請勿擅自改造石英管 (塗上黏著劑等)。

- 1 關閉極淨淨水器。
- 2 打開 UV 紫外線照射室的蓋子。

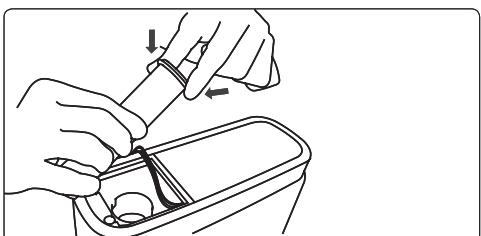
- 3 欲移除 UV 紫外線燈管組，請參照「更換 UV 紫外線燈管組」的步驟 1 至 5。
- 4 從橡皮圈取出石英管。



- 5 取下橡膠圈。



- 6 以乾淨微濕的布清潔石英管，並等待其完全風乾。
- 7 將橡膠圈重新從開口套入至 2-3 公釐處。



- 8 將套上橡膠圈的石英管插回照射室。

- 注意：
請務必正確放置橡膠圈和石英管。
- 9 欲重新接上 UV 紫外線燈管組，請參照「更換 UV 紫外線燈管組」的步驟 6 至 8。
 - 10 關閉 UV 紫外線照射室的蓋子。

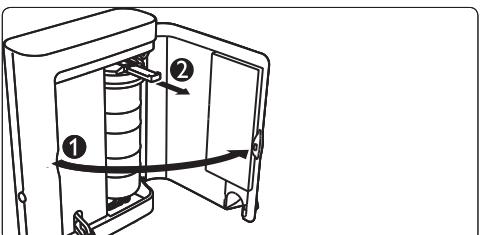
● 注意：

更換濾芯之前，請先關閉極淨淨水器。濾芯可過濾 3000 公升水。極淨淨水器過濾達 2700 公升水之後，濾芯指示燈會開始閃爍，通知您需要更換濾芯。此時淨水器仍可再供應 300 公升水，讓您有充分時間更換濾芯。濾芯指示燈會持續閃爍，直到過濾達 3000 公升水為止。之後，濾芯指示燈會持續亮紅燈，極淨淨水器會停止供水，直到您更換濾芯為止。

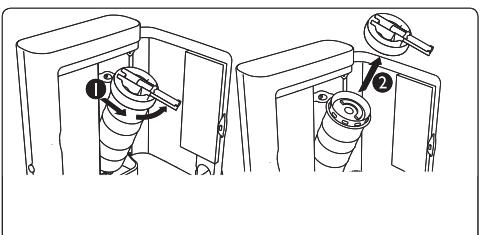
● 注意：

我們建議每 6 個月更換一次濾芯，即使您不一定已經使用 3000 公升水。濾芯使用壽命會受到水源中實際雜質含量的影響，因此可能在未達 3000 公升上限之前，無預警過期。

- 1 關閉極淨淨水器。
- 2 打開產品門蓋 (1)。握住拉桿，將濾芯組朝您的方向從安裝位置拉出 (2)，稍微傾斜濾芯。

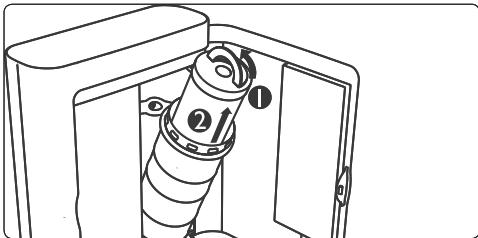


- 3 旋轉濾芯蓋 (1) 然後取下蓋子 (2)。

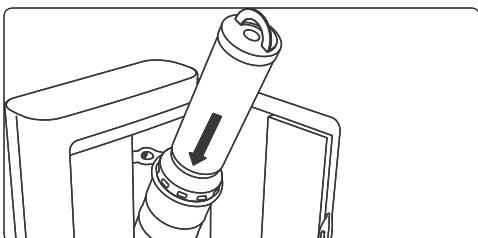


- 4 抓住濾芯頂端的手把 (1)，慢慢將濾芯從固定座取出 (2)。

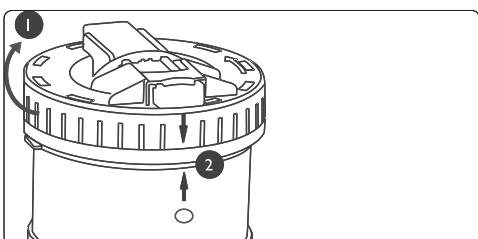
7.0.4 更換濾芯



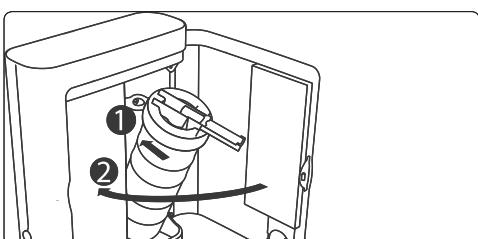
5 將新的濾芯放入固定座。



6 對齊濾芯蓋上與濾芯外殼上的箭頭，緊緊向下壓 (1)。以順時針方向旋轉上蓋，加以固定 (2)。



7 將濾芯固定座推回到原位 (1) 並關上淨水器門蓋 (2)。



● 注意：

每次更換濾芯時，請同時確實清潔入水口前置粗濾芯(請參閱上方「清潔入水口濾芯」)。

更換新的濾芯後，您需要確認更換動作。唯有確認更換濾芯後，極淨淨水器才會恢復正常運作。

7.0.5 確認濾芯更換

1 開啟極淨淨水器。

- 如果您已在警告期間內更換濾芯(在 2700 和 3000 公升之間)，濾芯 會閃爍。請靜待給水鈕 開始閃爍(準備送水 - 手動模式)。
 - 如果您在濾芯過期之後更換，濾芯指示燈會持續亮起。
- 2 按住 MUSIC (音樂) 按鈕，然後按住給水鈕。將兩個按鈕同時按住至少 4 秒。
- 極淨淨水器將立即確認新的濾芯。
 - 濾芯指示燈會熄滅。

● 注意：

如果濾芯警告持續發生，請重複步驟 2。

3 將至少可裝 10 公升水的容器放置在極淨淨水器下。

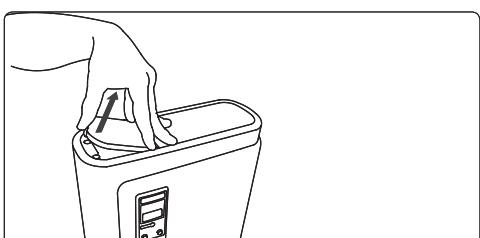
- 極淨淨水器會自動執行 PureFlush 沖洗程序，會從淨水器流出 10 公升水。

7.0.6 更換 UV 紫外線燈管組

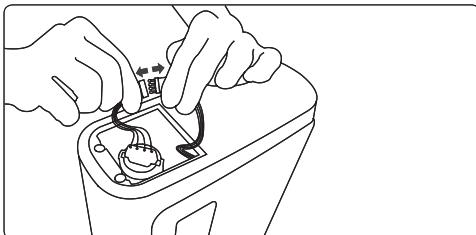
⚠ 警示：

務必以飛利浦原廠 UV 紫外線燈管更換 UV 紫外線燈管組 (產品代號 421530875020)。

- 關閉極淨淨水器。
- 打開 UV 紫外線照射室的蓋子。

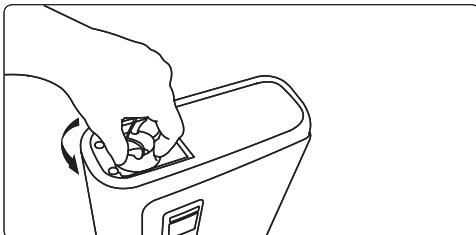


3 拔開 UV 燈管電線接頭。

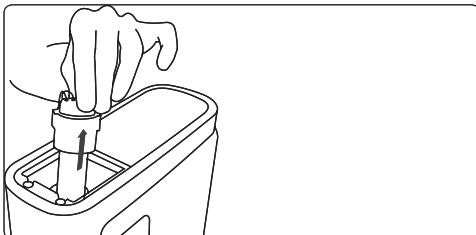


務必以飛利浦原廠 UV 紫外線燈管組更換 UV 紫外線燈管組，產品代號 421530875020。

4 轉開 UV 燈管固定蓋。



5 移除 UV 紫外線燈管組 (燈管、橡膠蓋、燈管固定座)。



6 插入新的 UV 紫外線燈管組。

7 重新蓋上燈管固定蓋。

8 重新連接電線接頭。

9 關閉 UV 紫外線照射室的蓋子。

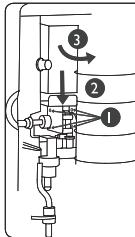
7.0.7 更換配件

若您在購買本產品更換配件上有任何困難，
請連絡您所在國家/地區的飛利浦顧客服務中
心，或查詢全球保證書。

請務必以飛利浦原廠雙濾芯更換濾芯，型號
WP3990。

8 處理方式

- 電器壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品放置於政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。



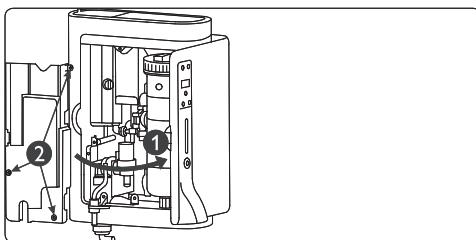
- 本產品內建的充電式電池可能含有會污染環境的物質。丟棄本產品或是將本產品放到政府指定回收站前，請務必先取出電池，並且將電池送到政府指定的電池回收站。若您無法取出電池，可將本產品拿到飛利浦服務中心，服務中心的人員會為您卸下電池，並以對環境無害的方式處理電池。

8.0.1 取出充電電池

⚠ 警示：

卸除電池後，請勿再次將電器連接至電源。

- 打開極淨淨水器門蓋(1)。使用十字形螺絲起子卸下裝置蓋上的三個螺絲釘(2)。



- 取下電池托架上的四個螺絲釘。
- 取下電池托架上的四個螺絲釘(1)。將支撐電池的托架向下拉(2)。分開電池接頭並取出電池(3)。

9 保證書與服務

若您需要相關資訊或有任何問題，請瀏覽飛利浦網站 www.philips.com，或連絡您當地的飛利浦客戶服務中心 (您可以在全球保證書上找到連絡電話)。如果您當地沒有客戶服務中心，請洽詢當地飛利浦經銷商，或與飛利浦小家電服務部門聯繫。

9.0.1 保固限制

- 1 極淨淨水器的保固不包含下列相關零件：容易磨損與破損的零件、本質上可視為消耗品的零件，或者玻璃製成的零件。
- 2 雙濾芯 (活性碳與沉澱濾芯) 不在保固範圍之內。
- 3 本保固不包含隨此極淨淨水器提供的任何配件 (管子、夾鉗、接頭、密封墊等)。
- 4 飛利浦 DAP 或其授權服務人員將有權保留依據保固範圍而更換的所有故障零件。
- 5 如果對極淨淨水器執行修理/修正，或是證明極淨淨水器的加工改造，則公司的檢查和測試報告在此保固之下，將具有決定性和約束力。
- 6 如果將極淨淨水器用於商業用途，則保固將終止/失效。

10 技術規格

- 1 UV 燈管：TUV PLS，9 瓦
- 2 功率：25 瓦
- 3 電壓：110-127V, 50-60Hz
- 4 供水水壓
 - 最低：0.5 巴
 - 最高：2.0 巴
- 5 供水水溫
 - 最低： 5°C
 - 最高： 45°C
- 6 紿水水流速：1.2 公升/分鐘 (最高)
- 7 保險絲：燈管、慢溶保險絲

11 常見問題集

飛利浦極淨淨水器可用於淨化井水嗎？

可以。極淨淨水器是針對適於飲用的水源（例如自來水或可飲用的井水）所設計的。它不適合用於過濾湖水、河水、廢水或其他未處理過的水。如果您使用的是井水，我們建議您定期檢驗水質。

是否能夠貯存過濾過的純水？

是的。為了避免過濾過的純水受到污染，請將水貯存在有密封蓋的乾淨容器裡。如果將水置於密封容器並放入冰箱冷藏，則過濾過的水可貯存長達 48 小時。

紫外線會讓水質呈放射性性質嗎？

不會。紫外線並非呈放射性狀態。因此，以紫外線處理過的水不可能變成有放射性。

飛利浦極淨淨水器會改變水的味道嗎？

水的味道取決於水中的物質為何。極淨淨水器能去除許多物質，例如水中的微粒物質、氯，因此可以改善水的味道、氣味和清徹度。

UV 燈管有何特別之處？

不用使用化學物質，紫外線就能有效破壞微生物。UV 燈管會產生具有特定波長的光，能夠破壞微生物。這種光線必須達到適當的強度，而水必須暴露在這種光線下達一定的時間，才能得到適當的光線劑量。

12 故障排除

濾芯指示燈閃爍。

濾芯使用壽命即將到期。請購買並安裝新濾芯。

濾芯指示燈持續亮起。

您需要更換濾芯。請更換濾芯 (請參閱「清潔與維護」和「更換」單元)。

電池指示燈閃爍紅燈。

電池電力即將用盡。請開啟淨水器讓電池充電。

電源指示燈會持續亮紅燈。

電池充電中。

產品一直滴水。

產品內部的一或多條管線未適當連接。請檢查所有的連接處。請洽您的經銷商或飛利浦授權之服務中心。

UV 紫外線指示燈持續亮起。

UV 照射室發生錯誤。請檢查UV 照射室的蓋子是否關上。請清潔石英管 請參閱「清潔與維護」單元)。如果問題持續存在，請聯絡您的經銷商或飛利浦服務中心。

雖然沒有任何錯誤，指示但產品不會送水。

- 限 WP3890：沒有電源。檢查供電是否正常，以及插頭是否正確插入牆上的插座。
- 濾芯沒有正確安裝。請正確安裝
- 您沒有使用飛利浦原廠濾芯。請務必以飛利浦原廠 WP3990 型濾芯更換濾芯。
- 電壓波動導致保險絲燒斷。請洽您的經銷商或飛利浦授權之服務中心。
- 濾芯在淨化 3000 公升水之前已經過期。請更換濾芯 (請參閱「清潔與維護」和「更換」單元)。

按下電源開啟按鈕後，指示燈不會閃爍。

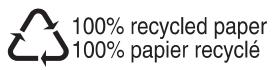
指示器損壞。請洽您的經銷商或飛利浦授權之服務中心。

符號	說明	訊號	意義
⌚	電源開啟指示燈	持續亮綠燈	產品電源開啟/待機中
⌚	電源開啟指示燈	熄滅	產品電源關閉
🔋	電池指示燈 (限 WP3891)	熄滅	完全充電
🔋	電池指示燈 (限 WP3891)	閃爍	充電
⚡	電池指示燈 (限 WP3891)	持續紅燈	使用電池電力運作中
UV	UV 紫外線指示燈	持續紅燈	UV 紫外線錯誤
🚧	濾芯指示燈	持續紅燈	濾芯已過期
●	給水鈕	持續綠燈	正在給水
●	給水鈕	閃爍綠燈	準備送水
!	淨水階段指示燈	持續亮紅/黃/綠燈	淨化程序進行中

Contact information

Argentina	Estonia 6563100
011-4544 2047	Greece 0 0800 3122 1280
Australia	France 08 9165 0005 ((€ 0,23 par minute))
1300 139 798	Hong Kong 852 2619 9660
Belarus	Ireland 01 764 0264
375-17 200 09 24	Brasil (Demais localidades) 0800 701 0203
België / Belgique 070 222.303 ((0,17 euro / minut))	Italia 199 404041 ((€ 0,25 al minuto))
Brasil (Grande São Paulo) (11) 2121 0203	Republic of Kazakhstan 7-3272-506617
Bulgaria	Korea 080-600 6600
359 - 2 - 9769996	Canada 1 866 800 9311 ((toll-free))
Canada (Sonicare toothbrush service)	Latvia 371-7-228 896
1-800-682-7664	Lietuva
Chile	Luxembourg 40-6661 5644
600-PHILIPS (744 54 77)	Ceská Republika +420-233099330
Croatia	Magyarország +(36-1) 382 1700
01 3033 754 / 3033 731	Mexico 01 800 504 6200 ((CIC))
Danmark	Middle east 971 4 3353 666
3525 8759	Deutschland 0180 / 5 356 767 ((€ 0,12 pro Minut))
Deutschland	Morocco + 212 2 302 992
0180 / 5 356 767 ((€ 0,12 pro Minut))	España 902 888 784 ((€ 0,15 al minuto))
España 902 888 784 ((€ 0,15 al minuto))	Nederland 0900 - 8407 ((€ 0,20 per minuut))

New Zealand 0800 273 845	South Africa +27 11 471 5000
Norge 2270 8111	Srbija i crna gora +381 11 324 10 37 , +381 11 324 34 79
Österreich 0820 901 114 ((€ 0,20 pro Minut))	Suomi (09) 2311 3415
República de panama 223-9544	Sverige 08/5792 9100
PARAGUAY (interno 101) 021 664 333	Taiwan 0800 231099
PARAGUAY (Servicio Técnico) 021 503 917	Thailand +66 2 652 8652
Peru 0-800-10000 ((CIC))	Türkçe 90 0216 522 17 05
Phillipines + 63 2 8100161 (loc. 706)	Ykpaïha (044) 2866392 / 2866521
Poland +48 22 571 0 571	United Kingdom 0845-6010354
Portugal (21) 359 1442	United States (Sonicare toothbrush service) 1-800-682-7664
Romania 40-21-203 2090	Uruguay 02 619 6666 / 02 908 4914 (Servicio Técnico)
Russia +7 095 937 93 00	Republic of Uzbekistan 998 71 1206081
Schweiz/Suisse/Svizzera	Venezuela 800-74454 (PHILI)
Singapore 65-688 23 999	Zimbabwe +263 4 486536
Slovenija 386-1-280 95 22	
Slovenská Republika +421 2 58 250 101	



100% recycled paper

100% papier recyclé



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Document order number: 4222.002.6996.1